

TIEMPO PARA SANTIAGO  
HUECO  
TEMPERATURA DE AYER  
MAXIMA: 30.3 grados C. a las 18 horas y 15 minutos.  
MINIMA: 19.4 grados C. a las 4 horas y 50 minutos.  
Se pondrá a las 19 horas y 6 minutos. — Se pondrá a las 16 horas y 12 minutos. — Se pondrá a las 2 horas y 15 minutos del día 3. —  
PASE: Lunes. Término el día 6.

# LA NACION

AÑO XXXIX — MIERCOLES 2 DE FEBRERO DE 1955 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO \$ 15.— N.º 13.575

EDICION DE 18 PAGINAS

CRONICA . . . . .	Pág. 1, 2, 3	D EPORTES . . . . .	Pág. 11, 12 y 13
REDACCION . . . . .	4	CLASIFICADOS . . . . .	14 y 15
POLITICA . . . . .	5 y 6	TURF . . . . .	16
SOCIAL . . . . .	7	TEATROS . . . . .	17
CABLES . . . . .	8 y 9	MAGAZINE . . . . .	18
PROVINCIALES . . . . .	10		

# Con salva de honor el "Prat" recibió a los Presidentes

Paz Estenssoro regresará hoy a su patria. - Finalizó la entrevista de Arica

Dos aspectos de la firma del Convenio de Complementación Económica



El Embajador de Bolivia, señor Fernando Iturralde Chinel, estampa su firma en el histórico documento de Arica. Aparecen, de izquierda a derecha, el Canciller boliviano, don Walter Guevara; el Exmo. señor Víctor Paz Estenssoro; el Presidente de Chile, Exmo. señor Carlos Ibáñez; el Canciller, señor Osvaldo Koch, y el Embajador de la Moneda ante el Palacio Quemado, señor Alejandro Hales



Después de terminada la ceremonia de la firma del tratado, los dos Mandatarios escuchan los Himnos Nacionales de Chile y de Bolivia. Aparecen, de pie, el Canciller boliviano, señor Walter Guevara; el Exmo. señor Víctor Paz Estenssoro; el Presidente de Chile, Exmo. señor Carlos Ibáñez; el Canciller, señor Osvaldo Koch, y el Embajador de la Moneda ante el Palacio Quemado, señor Alejandro Hales

# El Tratado de Arica es una muestra del espíritu americanista de mi Gobierno

Dijo ayer el Presidente Ibáñez en conferencia de prensa

EL PRESIDENTE IBÁÑEZ DESCUBRIÓ  
AYER EL MONUMENTO A O'HIGGINS

ARICA. — (Crossa, corresponsal). — El Presidente de la República, Exmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, ofreció ayer a las 19 horas una conferencia de prensa a la que asistieron corresponsales extranjeros y representante de la prensa nacional.

Siguendo su costumbre, el señor Ibáñez respondió seriamente a todas las preguntas que le fueron hechas sin cuestionario previo. Su pensamiento fue sintetizado en frases breves y concisas.

Dijo el Primer Mandatario que su principal objetivo en materia de política internacional es mantener una estrecha amistad con todos los pueblos del mundo, especialmente con nuestros vecinos. «La firma del Tratado de Bolivia —dijo— es una muestra del espíritu americanista que guía a mi Gobierno».

Agregó el señor Ibáñez que le agradaría firmar un convenio semejante con el Perú, y recordó que durante su primera Administración, cuando era Presidente en el Perú don Augusto Leguía, tuvo una iniciativa en este sentido, pero que desgraciadamente no prosperó.

A una pregunta formulada por un reportero, dijo sonriendo: «Indudablemente que me agradaría visitar Bolivia si me invitan y el Congreso me concede autorización».

A las 17.30 horas, el monumento fue descubierto por el General Ibáñez, mientras los acordes del Himno nacional eran entonados por la inmensa multitud.

Minutos más tarde, hizo uso de la palabra el Comandante en jefe de la Guarnición de Arica, coronel Armando Conilleo, quien agradeció la donación hecha al solemne acto. El Presidente Ibáñez, tras la intervención del Embajador de Bolivia, Exmo. Sr. Víctor Paz Estenssoro, los corresponsales oficiales de ambos Jefes de Estado y numerosísimo público asistieron a lo largo de la Avenida General Velasquez, donde se encuentra ubicado el monumento, frente al cuartel del Regimiento Rancagua.

Después de terminado el discurso, los asistentes depositaron numerosas ofrendas florales a los pies del monumento, mientras las tropas de desembarco de la Armada y el Regimiento Rancagua, desfilaban en importante presentación ante la efigie del prócer chileno y la presencia de los mandatarios chileno y boliviano.

Algunas horas más tarde, el monumento fue descubierto por el General Ibáñez, mientras los acordes del Himno nacional eran entonados por la inmensa multitud.

EN CUADRICOTOR DE LA L.A.N. REGRESARA EL GENERAL IBÁÑEZ

La Superioridad de la Línea Aérea Nacional ha dispuesto que mañana se dirija a Antofagasta el cuadricotero 65 con el objeto de trasladar a esta capital al Exmo. señor Ibáñez, quien llegará a ese puerto a bordo del crucero "Prat".

Triparán la moderna aeronave, como Comandante, el Jefe de Instructores, señor Cirilo Haley-Harris y el miliciano del aire, señor Raúl Turner.

El Vicepresidente de la LAN señor Adalberto Fernández, viajará hasta Antofagasta para acompañar al Primer Mandatario en su regreso a la capital.

LOS PRESOS POLITICOS BOLIVIANOS SE ESTAN REPIENOENDO EN PUTRE

ARICA. — (Humberto Crossa, corresponsal). — Los seis detenidos políticos bolivianos que cruzaron ilegalmente la frontera se encuentran estableciéndose en el pueblo de Putre, al interior del Departamento de Arica.

Los Prisioneros bolivianos han adoptado las medidas del caso para que a ninguno de ellos les falta adecuada alimentación y medicamentos como tampoco atención médica.

Fuimos informados que varios de los fugitivos llegaron al país en desplorables condiciones físicas y que, incluso, eran incapaces de mantenerse en pie.

Ayer los refugiados viajaron de Alcercro hasta Putre, y se ha dispuesto que tan pronto estén rendidos las fuerzas de hacerlo, continúen viaje hasta esta ciudad a donde se cree que llegarán el sábado.

Hasta este momento se ignora la suerte corrida por otros tres fugitivos que al parecer no lograron cruzar la frontera.

MINISTRO DE DEFENSA VISITO AYER BATUCO

El Ministro de Defensa Nacional, señor Tobias Barros, en compañía del Comandante en Jefe del Ejército, visitó ayer en Batuco el lugar en que recientemente se produjo un incendio, con el objeto de imponerse de la cuantía de los daños causados en los polvorines.

# "La madurez política boliviana impidió que los comunistas hicieran su juego"

Dijo el Presidente Paz Estenssoro a los trabajadores de Arica

ARICA. — (Juan Walker, enviado especial). — A este respecto hizo notar el hecho de que Rusia no se apresura a sus adóbeos en Guatemala para hacer aparecer ese país como reclamando contra los experimentos atómicos, la guerra en Corea u otros asuntos que nada interesan a los trabajadores guatemaltecos en cuanto a sus reivindicaciones inmediatas: porque, sin embargo, daban la sensación de que Guatemala era un foco comunista en América, cuando en la realidad se trataba de unos cuantos individuos que, en su gran mayoría, en que estaban enfrentados Estados Unidos y Rusia, jugaron una valiosa carta en favor de Rusia, mostrando a Estados Unidos en una postura ingratitud al ánimo del público latinoamericano. «Estos manejos comunistas —añadió— son de sobre conocidos y quisieron aplicarlos en Bolivia, pero no obtuvieron resultado porque nuestra revolución es definida, concreta y sinceramente nacional, y nuestro

diputado Tamayo, quien expresó en términos sencillamente los motivos de la visita de los delegados bolivianos que le acompañaban. En seguida lo hizo Eugenio Guerra, secretario de sus representantes trabajadores, mencionando la importancia de la firma del tratado económico chileno-boliviano y la complacencia que sienten todos los obreros de Arica.

"MI GOBIERNO ES DE TRABAJOADORES". — A continuación el Exmo. señor Paz Estenssoro les dijo: "Nada más grato para mí que entrar en contacto con ustedes, obreros de Chile, porque mi Gobierno es de trabajadores. De él son parte mineros, ferroviarios, fabriles y campesinos, los cuales colaboran con un nuevo espíritu para la solución de los conflictos que se originan porque ellos los sienten y los han vivido".

En seguida el Primer Mandatario boliviano pasó a explicar con toda clase de detalles el significado de la revolución nacional de su país, diciendo que "una de las razones de nuestro éxito ha sido el espíritu nacional que tiene el movimiento social del M. N. R. Nosotros sabíamos que no era posible dejar solos a los trabajadores enfrentándose en núcleos aislados o locales contra la solidez y los poderosos medios que poseían los oligarcas y pluto-cráticos bolivianos". Añadió que ahora el M. N. R. en su país había pasado la etapa de la lucha contra la oligarquía y comenzaba su misión en pro del bienestar de la patria conjuntamente con la reforma agraria, y que ahora entra en el proceso de la construcción revolucionaria, lo cual auspiciaba estos entendimientos directos con los países vecinos, para la complementación de las economías nacionales. Señaló a los delegados bolivianos el ejemplo de lo que significaba para Bolivia el oleo-

ducto de Arica, que, si se obtenían los medios de financiamiento adecuados, quedaría terminado para fines de 1957.

Durante el día de la conversación y en virtud de la diversidad de temas tratados, se refirió a la cuestión de Guatemala y al sistema que emplearon allí los comunistas, quienes utilizaron la buena fe de los trabajadores para servirles de ellos en sus fines generales.

A este respecto hizo notar el hecho de que Rusia no se apresura a sus adóbeos en Guatemala para hacer aparecer ese país como reclamando contra los experimentos atómicos, la guerra en Corea u otros asuntos que nada interesan a los trabajadores guatemaltecos en cuanto a sus reivindicaciones inmediatas: porque, sin embargo, daban la sensación de que Guatemala era un foco comunista en América.

Exaltándose el que hablaba, dijo que si llegaba el caso de pagar su resolución nacional "estaremos dispuestos los obreros de Chile a acudir con armas en ayuda de su Gobierno y de los postulados que defienden".

La emoción sencilla y sentida del trabajador chileno que habló fue captada por el Exmo. señor Paz Estenssoro, registrándose en sus inteligentes ojos negros un brillo inusitado. A lo mejor fue un rayo de sol que en esos momentos traspasó su rostro.

La entrevista terminó con la misma sencillez y bondad que había comenzado. Calma, caballerosidad, comprensión, conocimiento de todos los problemas nacionales e internacionales reveló en su conversación con los obreros chilenos, el Exmo. señor Presidente, don Víctor Paz Estenssoro, un gran Mandatario de Bolivia, un gran hijo de América.

AGENCIA DE  
"EL DIARIO ILUSTRADO"  
EN VALPARAISO

Nos permitimos comunicar al comercio, banca y público en general, que ha sido designado Agente General de nuestro diario, el señor

RAUL MANTEROLA MURRAY,  
en reemplazo de don Macario Briones Ro-  
cant, quien se acoge a jubilación.

LA GERENCIA

FORD ..... 1954  
4 puertas, radio, nuevo.  
FORD ..... 1954  
Sin uso, 4 puertas, radio, calefacción Overdrive.  
OLDSMOBILE ..... 1952  
Serie 88, 4 puertas, con todo equipo, muy buen estado.  
CAMIONETA G. M. C. ..... 1954  
500 Kgs., con radio, sin uso.  
CAMIONETA AUSTIN ..... 1953  
Pick-up, 500 Kgs., poco uso.  
CAMIONETA CHEVROLET ..... 1951  
Pick-Up, 500 Kgs.  
ANTONIO MUZA M.  
ALAMEDA 1929

COMPRO  
MICRO

Últimos modelos, en  
perfecto estado o  
chassis de 8 toneladas,  
preferibles largos.

ALAMEDA 1686



# Más de un siglo nuestros pueblos avanzaron tratando de conocerse entre ellos mismos



En el edificio de la administración de los Ferrocarriles, el Excmo. señor Carlos Ibáñez fue objeto de cariñosas visitas por parte de diversos con juntos. En la fotografía, el Primer Mandatario aplaude efusivamente la interpretación campeona de un grupo de artistas que le dio un "es quinzo".

## Diez mil kilos de carne de Aysen llegarán esta semana

Su precio será 30 o 40 pesos más barato

Mañana despegarán desde Los Carrillos dos aviones de Trans-Chile, llevando diez toneladas de frutas, verduras y otros productos para las poblaciones de Coyaquique, Balmaceda y Rilipio, en Aysen.

Amplias máquinas regresarán el día siguiente, trayendo el mismo peso en carne farnada de vacunos y corderos que será expuesta en el Mercado Presidente Ibáñez, según informó el Superintendente de Abastecimientos y Precios, coronel don Héctor Basza, calculó que éste, será treinta o cuarenta pesos menos por kilo.

Dijo el señor Basza que estos viajes se realizarán semanalmente, y que se estudia la posibilidad de traer carne de Salta, Argentina, para las ciudades de Arica, Iquique y Poblanos. Tercero, se trae carne de Valparaíso, de los pescados y mariscos de esa zona a Santiago.

Agregó que se tiene el propósito de obtener la inclusión en el Convenio con Argentina la exportación de mariscos y frutas nobles como la pata, la chirimoya, y otras a ese país. Mendoza y Córdoba, e incluso Buenos Aires, pueden trans-

formarse en centros de consumo de estos productos y proporcionar un considerable volumen de divisas.

También reveló el coronel Basza, que la firma pesquera Robinson Cruises instalará en Santiago un depósito de distribución de pescados y mariscos congelados, cuyo precio es muy inferior al que rigen actualmente.

**ESPECULACIÓN CON EL TOMATE.**— El Superintendente de Abastecimientos y Precios denunció una incalificable especulación que se está haciendo con el tomate y otros productos cuyas cosechas este año han sido muy superiores en relación a los otros.

Dijo que se está estudiando la traida en grandes cantidades de Quillota, San Pedro y otros puntos de esa zona, que tienen un precio de \$ 20 o \$ 25 el kilo, allí un precio de \$ 20 o \$ 25 el kilo, que significa que pese a que en Santiago, el producto no alcanzaría a más de cien pesos. Sin embargo, el kilo de tomates se está vendiendo en Santiago a un precio cercano a los \$ 30 el kilo y por cajón de quince kilos, a \$ 300.

Agree que se tiene el propósito de obtener la inclusión en el Convenio con Argentina la exportación de mariscos y frutas nobles como la pata, la chirimoya, y otras a ese país. Mendoza y Córdoba, e incluso Buenos Aires, pueden trans-

## VIVIMOS UN MOMENTO DE ARMONIA CONTINENTAL, DIJO EL CANCELLER DE BOLIVIA, SR. WALTER GUEVARA

El siguiente es el texto del importante discurso pronunciado por el Canciller Walter Guevara Arce, el día de la condecoración boliviana al Presidente Ibáñez:

El Excmo. señor Guevara Arce, dijo:

Excelentísimo señor Presidente de la República de Chile; Excelentísimo señor Presidente de la República de Bolivia; Excelentísimo señor Ministro de Gobierno Exterior, Chile; Señores Ministros de Estado; Señores Senadores y Diputados; Señoras Representantes de las Fuerzas Armadas, señor Gobernador de Arica; señor Obispo; Señor Alcalde, etc., etc.

Comparto con singular beneplácito el honoroso privilegio de ofrecer, en representación del Excelentísimo señor Presidente de la República de Bolivia, este cordial agasajo a su Excelentísimo señor Presidente de Chile, General don Carlos Ibáñez del Campo, a los miembros de su Gabinete, Generales, Jefes y Oficiales de sus Fuerzas Armadas, Autoridades de Artes y Funcionarios del Gobierno. Dicho acto, en su carácter continental, es una muestra de amistad y fina gentileza de que hemos sido objeto durante estos tan gratos días de nuestra visita a la ciudad de Arica.

Este homenaje de reconocimiento sincero es también especialmente dirigido a su Excelentísimo señor Presidente de Chile, Ilustre soldado y destacado estadista, cuya cabal comprensión y apreciación de las necesidades del proceso de transformación fundamental que está viviendo mi país, se ha puesto en evidencia tantas veces, y han culminado ahora con las diversas demostraciones a que ha dado lugar en su histórico periplo chileno. Quisiera también poner de relieve el vivo aprecio que sentimos por las prietas de amistad que nos han sido otorgadas por mi eminentísimo colega el señor Ministro de Relaciones Exteriores de Chile, don Carlos Recabarren, por los señores Ministros del Interior, don Sergio Recabarren; de Economía, don Rafael Tarud; de Minería, don Diego Lira, por las relevantes personalidades del Gobierno. Fueron Amistades que no solo son de gran pueblo de Chile, al que hemos percibido presente en esta memorable cita.

**LA HERENCIA EUROPEA.**— Ahora que llega a su término la reunión de los Ministros de Educación de numerosos países extranjeros, la tradicional misión del secretariado de la Organización de las Naciones Unidas para la promoción del desarrollo del mundo, orientado al progreso de las naciones, ha revisado el tiempo.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia, se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

Ninguna de las consideraciones anteriores constituye una novedad, porque ellas han sido formuladas y analizadas repetidamente en nuestro hemisferio, pero han tenido limitado efecto en la práctica.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

En el caso de Bolivia se proponía conjugar su economía con la de otros países, principalmente con la de sus vecinos, fundamentando desde antaño. Se le dio el ejemplar precedente que el presidente Aniceto Arce, realizador de la primera ferrovia internacional de mi país, orientaron su acción dinámica, siguiendo esas líneas esenciales.

De ESTEBAN SALAZAR CHAPELA

## Un ensayo sobre Benavente



El ensayo a que me refiero ha aparecido estos días en el suplemento literario del *Tímes* con el título "The Moliere of modern Spain". Se tra-

rante toda su vida de escritor, parte integrante de Madrid. "Cuando pasaba con su paso menudo (Benavente, dice el ensayista) veíamos en el ala de dandy, de un dandy en miniatura y de otro tiempo, siempre impecablemente vestido y fumando su gran cigarro habano...". Luego de hacer una breve biografía del dramaturgo y subrayar sus primeras devociones por la gente de circo, inspiradora de dos de sus obras, *La fuerza bruta* (1908) y *Los echañores* (1918), el anónimo ensayista repasa gran número de las obras benaventianas, partiendo de *Gente conocida* (1896) y acabando en *Abdication* (1948). "Como Lope de Vega, Benavente creó un mundo suyo con sus obras"; "como Molire, su propósito no era atacar a individuos determinados, sino presentar a los hombres y a las mujeres en sus relaciones sociales".

Digamos a título de información que este ensayo debe estar escrito por una pluma muy acuñada, según sospechamos por sus ataques de pasión a la República y por no mencionar aquí para nada las obras más liberales de Benavente, como son, por citar sólo dos, *Los malhechores del bien y Divorcio de almas*, ésta última escrita y estrenada en 1948, cuando las circunstancias eran las menos adecuadas para poner en berlín a los fantásticos y a los beatos. La protagonista se desplaza allí al final del segundo acto con los gritos: "¡Hipócritas!... ¡Hipócritas!... ¡Farsantes!". Ya recibió por parte Benavente por la revista *Arbor* de Madrid, por la pluma de Luis José Pinillos, el palmeazo esperado. Vea el lector, si tiene interés en estas cosas, el número 35 de la mencionada revista correspondiente a noviembre de 1948, páginas 319 y 320.) En sus ataques a la República el ensayista da a entender que Benavente fue maltratado en la zona republicana. Esto no es verdad. Lo único que hizo el Gobierno republicano con Benavente fue no dejarle salir al extranjero, convencido como

estaba de que el dramaturgo, una vez cruzada la frontera, comenzaría a dar gritos contra la República y, al son de estos mismos gritos, emprendría el viaje hacia Salamanca. Aquel Gobierno se había llevado ya chascos muy duros con intelectuales "que trajeron la República" y se volvían contra ésta en cuanto llegaban a París, y habría sido candidaz sumo (pensando en el Benavente, pues con Benavente no habría chascos. Con Benavente habría la certeza de que si bien su cuerpo paseaba por Valencia y era homenajeado allí en todas partes, su alma entera —o parte de su alma al menos— estaba ya engastada en la otra zona. (Benavente había pronunciado en Málaga un discurso contra la República en 1933, esto es, un año antes de la guerra civil.)

Un líquido que agranda los zapatos, una cámara de rayos X que "fotografiá" los yacimientos de mineral radioactivo, "granjas" para el cultivo de algas nutritivas, un nuevo método para administrar la vitamina B-12, que combate la anemia perniciosa, son las últimas novedades del mundo científico.

Este líquido que agranda los zapatos es un fluido incoloro que

afloja el cuero, proporcionando rápidos alivios cuando los zapatos van demasiado apretados. Unas pocas gotas aplicadas en las zonas donde molesta el calzado bastan para que la inmodificada desaparezca. —OO—

La cámara de rayos X, inventada y patentada por John H. Andrews, de La Mesa, California, será de enorme utilidad para los buscadores de uranio. Con esa cámara pueden fotografiarse formaciones geológicas que ya han sido detectadas por los catedráticos Geiger. Analizando el film obtenido, los buscadores establecerán en condiciones de determinar la extensión y riqueza del yacimiento. La cámara es sensible a los rayos X, gamma y otras radiaciones de onda extremada.

Este carácter tendencioso a que nos referimos no resta valor esencial al ensayo del *Tímes*. La verdad es que a Benavente no se le puede estudiar izquierdistamente, pues no estuvo adscrito al socialismo como sus contemporáneos Pirandello, Haupmann y Shaw; ni su pensamiento siguió, por tanto, la corriente europea de Marx en la vida y en la producción de Shaw fue extraordinaaria.

La obra de Benavente era cosa aparte, fue principalmente de pintura y crítica de la sociedad de su tiempo, sin grandes propósitos de cambiar el curso del mundo, a pesar del tono moralizante de muchas de sus comedias. Pero también sería empeño vano pretender estudiar al dramaturgo derechistamente, pues para ello habría que amputar de antemano lo mejor, en mi opinión, de su obra: sus salados despiantes, sus críticas de la burguesía y de la aristocracia y también sus afirmaciones, a veces muy valientes, de la verdad y los derechos de la vida por encima de los convencionalismos sociales. —Londres, enero, 1955.—(Exclusivo para LA NACION).

E. S. CH.

## El "pito" de Gumucio



El sombrío vaticinio de Bertrand Russell, según el cual existen escasas posibilidades de que nuestro planeta illegue en todos su integridad al fin del año, si no se distiende la situación internacional, exige que la NU ponga su más imperioso énfasis en la tarea de aplazar los ánimos beligerantes. Y, aún, de no obtener este organismo una rápida y durable solución en el caso de las islas Tachen, debería formarse un tribunal universal integrado por espíritus que por su altura moral y su prestigio estuviesen en condiciones de imponer un veredicto a los gobiernos y de mantener silenciosas las fauces de los cañones.

Bertrand Russell mismo es un pensador que está separado de los comunes mortales por una barrera de sabiduría y de prudencia suficientes como para hacerlo actuar de juez en un tribunal como el señalado. Asimismo, R. Julius Oppenheim, el superioso incomprendido, podría formar parte del jurado de las conciliaciones equitativas. Albert Einstein, lumbrera de nuestro siglo, alma pura y bondadosa, sería, por derecho propio, presidente de tal incommensurable entidad. Y junto a ellos, otros filósofos, otros sabios: escritores, poetas, sufrientes mutuamente, de la última guerra, maestros, sacerdotes de diferentes ritos, haciendo de jueces para consolidar una duradera paz. Benavente fue no dejarle salir al extranjero, convencido como

No así, Gumucio. El, si, por estar cerca, y lejos, a la vez, de que callado, con la modestia de la violeta y la repentina estridencia de su silbato, el referee, llamado por antonomasia el "pito".

En nuestro ambiente político,

que es de los más temibles, su

de los peores

en delito no lo establece ni lo pena ninguna ley humana.

Tienen la misma libertad que tenían en tiempos de Constantino, al que llamaban el "Coprónico": matan y hieren la vida interior riendo. —B.

(Quisiera tener un diario escrito por el público). —DMS

02 - 03 - 04

Señor Director: Llevo ya 24 horas de suplicio. Ayer, al mediodía, no funcionó más el teléfono de mi casa, lo que sucede una vez por semana. La indolencia de los empleados de la Compañía "Chilena" de Teléfonos asusta, como España se falta de veracidad y de cortesía. Voy a probarlo. Es natural que al descomprometerse el aparato —así siempre inservible— sea necesario de las inyecciones, reduciendo no solo la incomodidad sino el costo del tratamiento.

—OO—

En Detroit, tres médicos han administrado con pleno éxito vitamina B-12 por vía nasal a 55 enfermos de anemia perniciosa. Este medicamento elimina la necesidad de las inyecciones, reduciendo no solo la incomodidad sino el costo del tratamiento.

—OO—

Un consejo a los que están tratando de dejar de fumar: respirar hondo! El Dr. William Kaufman, de la Universidad de Bridgeport, Connecticut, informa que los ejercicios respiratorios practicados durante cinco minutos, ocho a diez veces por día, pueden ayudar a los fumadores a librarse de su hábito en un mes. Fumadores que quitan los 50 cigarrillos por día comenzaron a hacer ejercicios inhalando y exhalando solamente unas 16 veces en un minuto. El doctor Kaufman descubrió que cuando no aspira humo de cigarrillo, el fumador corriente tiene una respiración corta que le produce una sensación incomoda de ahogo y presión en el pecho.

—OO—

En los Estados Unidos se está ensayando un dispersador de niebla llamado Weathermaster, que puede traer una solución a este antiguo y serio problema del tránsito en las carreteras. El aparato consiste fundamentalmente en una máquina horizontalmente movida por un motor. La corriente de aire que produce es enviada contra el suelo por una pantalla cónica, dispersando la niebla del camino.

—OO—

Por eso, qué "pito" ideal para el match entre Oriente y Occidente sería Gumucio! Instrucción sonoro en sí mismo, el pito es fácil de tocar. Si, de creerle a Tomás de Iriarte, un asno tocó la flauta, es seguro que Gumucio haría de excelente "pito" en el match atómico que está por desencadenarse. Impulsarán su desarrollo. Entonces, una vez que cumpliera capacitadamente su rol, podría jubilar triunfalmente en cada una de las naciones favorecidas por su imparcial veredicto, y tener, a los 40 años, la pensión de rey más fastuosa y "continuista" del orbe.

—ASOMANTE

A los Agustinos se les dirá: PREGUNTA

mes de los gatos.

¿Cómo pretende entonces Rafael Agustín ganar la elección del domingo cuando estamos en el mes de febrero?

"Material Service Corporation", considerada como la casa productora de materiales de construcción más poderosa en el mundo entero; se calcula que venden si año unos 58 millones de dólares. Además, el coronel Crown es uno de los accionistas mayores de la "Hilton Hotels Corporation", y propietario de una quinta parte del Ferrocarril Chicago, Rock Island and Pacific. En la actualidad tiene 58 años, y vive en Chicago.

Cuando Raskob le pasó el primer aviso, Crown contestó que

no estaba interesado en adquirir el rascacielos. Más tarde, a finales de año vino a Nueva York para asistir a los juegos finales del campeonato de baseball y habló en persona con Raskob: ésta vez comenzó a picarle la curiosidad, y solicitó un informe detallado sobre el negocio y la proposición de venta. Diez días más tarde murió Raskob y todo pareció esfumarse. La impresión se confirmó cuando seis meses después se anunció que un sindicato dirigido por Roger Stevens había contratado la compra del edificio con la sucesión Raskob.

Pero las primeras noticias no eran exactas; el grupo Stevens sólo había adquirido un 35 % del capital total, Bob Young había adquirido un 19 %, William Rosenwald y su empresa un 10 %, y los sucesores de Raskob habían acordado quedarse con un 11 %; pero quedaba disponible un 25 % que nadie parecía querer.

"Estancia Crown Interesada en adquirir ese piquito?" Un abogado llamó por teléfono a Crown, en nombre de la sucesión Raskob y le expuso

la oferta: Crown estaba aquel

día muy ocupado y al principio contestó con toda clase de excusas. La insistencia del abogado fue tal, sin embargo, que al final consintió en entrevistarse brevemente con él a las cinco de la tarde. Una semana más tarde, Crown y algunos miembros de su familia eran propietarios de una cuarta parte del "Empire State Building", por 3 millones de dólares.

Pocos meses después Bob Young fue a visitar a Crown.

—LA NACION

con otra nueva propuesta: sería mucho más sensato que cualquiera de los dos fuese propietario de un 40 % de la propiedad.

Crown estuvo conforme y contrapropuso: "Vamos a hacer una cosa, uno de los dos fija un precio y el otro decide si compra o si vende". Young aceptó y sugirió que Crown fijara el precio; Crown calculó que había invertido tres millones durante siete meses y que un 50 % de ganancia sería suficiente, así que pidió 45 dólares por cada una de las acciones. La había comprado a 30; Young pidió una semana para pensar si convenía más vender o comprar.

Crown fue quien compró finalmente, casi a cara o cruz.

Ya era propietario de un 44 % y le pareció preferible ser propietario siquiera de una minoría de las acciones.

La preocupación era emprender una campaña para bajar el costo de la vida y no

así que de inmediato se procuró al cambio total de la Administración, y por ende, a otra estructura a aquellas instituciones encargadas de vivir por la alimentación del pueblo.

A raíz de este programa del Gobierno, hoy aprovecha una oportunidad para hacer llegar mi voz a las autoridades responsables.

La industria de los servicios de comunicación para prestar servicios de los automóviles a personas que ganan dinero no permiten acordarse que deben un mínimo de respeto a los sirvicios y obligados pasajeros de sus vehículos.

Confiando que ellos leerán esta carta y solucionarán mi problema, saluda muy atenta al señor Director.

Hugo Martínez P.—Carretera 2891906, Santiago.

Años de Comerciantes

Amables

Sefor Director:

Cuando S. E. el Presidente de la Republica, Don Carlos Ibáñez, inició su Gobierno, su principal

preocupación fue emprender una campaña energética campañita para bajar el costo de la vida y no

así que de inmediato se procuró al cambio total de la Administración, y por ende, a otra estructura a aquellas instituciones encargadas de vivir por la alimentación del pueblo.

A raíz de este programa del Gobierno, hoy aprovecha una oportunidad para hacer llegar mi voz a las autoridades responsables.

La industria de los servicios de los automóviles a personas que ganan dinero no permiten acordarse que deben un mínimo de respeto a los sirvicios y obligados pasajeros de sus vehículos.

Sefor Director, si tenemos la

mejoría a nuestro alcance, nos

defendemos de estos malos

mentos, por que no tienen

Ud. con el diario pude haber

mucho, el pueblo consumidor

aquel que no tiene, no

agradece. Dejo lazo

grande a su favor.

Le saluda muy atenta a Ud.

Néstor Barrios Barbata, 693212, Santiago

—LA NACION

da G.

Notas del Día

Indignados están los

escritores británicos

por el desacato cometido

por Richard Aldington

en contra del coronel

T. E. Lawrence. Este señor

Aldington publicó

que Lawrence de Arabia

fue inescrupuloso en el empleo

de otros defectos por el estilo

al máximo héroes román

Gran Bretaña, un inmenso

número de admiradores y

y no pueden olvidar

de sus magníficas

obra.

En buenas

aparecen de

tratarlos. Su presencia no es difícil de advinar o de br

tear. Su presencia no es difícil de advinar o de br

tear. Su presencia no es difícil de advinar o de br

tear. Su presencia no es difícil de advinar o de br

# Medidas para sanear las finanzas públicas planteó Ministro de Hacienda en el Senado

**PREOCUPA AL GOBIERNO LA DEFENSA DE LA ECONOMIA DEL ASALARIADO**

El déficit de 1955 podría llegar a 10 mil 275 millones y habría que financiarlo con nuevos tributos

En la sesión matinal de ayer del Senado, y con ocasión del debate general sobre el proyecto de prórroga de tributos, el Ministro de Hacienda, don Francisco Cuevas Mackenna, abundó en condiciones sobre el estado de las finanzas públicas, los gastos por cubrir y las medidas de saneamiento económico en que el Gobierno se encuentra empeñado.

En la primera parte de su discurso, el Ministro Cuevas Mackenna rindió un homenaje de reconocimiento a los parlamentarios y a los partidos políticos, que hicieron posible la unidad en la Cámara de Diputados, cuando se votó la prórroga de algunos de los tributos transitorios establecidos por la Ley 11.575.

Durante el debate, y con ocasión de una intervención del senador radical, señor Falivovich, quien dijo que el déficit presupuestario sumaba unos 50 mil millones de pesos, incluyendo el déficit de arrastre, el Ministro Cuevas Mackenna invitó al señor Falivovich a hacer un parangón entre la política económica, desarrollada por los Gobiernos radicales, y la del actual Gobierno.

**CONTINUIDAD EN LA ACCION DEL GOBIERNO.** — El Ministro de Hacienda dijo en su discurso de ayer en el



Ministro de Hacienda don Francisco Cuevas Mackenna

"Quiero, Sr. Dñe., esclarecer ciertos conceptos que por mi exagerado deseo de sencillez y de estimar tal vez inexactas muchas consideraciones fueron mal interpretadas las cortas palabras que pronuncié en la Cámara, sobre la política económica del actual Gobierno. Para algunos honrados diputados, ellas significaron el anuncio de que el nuevo Ministro de Hacienda actuaria en franca contradicción con los puntos de vista de su antecesor."

Me parece indispensable manifestar que en la opinión del actual Ministro de Hacienda, el esfuerzo realizado por su antecesor ha sido serie, honrado y patriótico, que sus puntos de vista técnicos en materia de política financiera son en una amplia medida coincidentes con los del actual Gabinete.

La diferencia no estriba en los principios técnicos ni en las orientaciones fundamentales que son necesarias para combatir la inflación, sino que en la importancia que a cada uno de ellos se atribuya y la forma que en definitiva se escoja para aplicarlos.

Es lógico entonces que, aunque se parte de los mismos factores técnicos, la acción de los hombres difiera en la práctica, sin que por ello deba haber de contradicciones en la acción del Gobierno.

Sí, por ejemplo, el actual Ministro de Hacienda no estima que la herramienta fundamental y más efectiva para combatir la inflación sea el control crediticio, ello no impide que este resulte a aplicar un cuidado control del crédito bancario, como lo iniciara su antecesor. Ese control es un medio indispensable, según nuestro criterio, para evitar que en un régimen de inflación se utilice el crédito con el objeto de obtener fáciles ventajas de carácter especulativo, en directo desmedro del consumidor.

Pro en lo que se refiere al crédito que controladamente se destina a capitalizaciones, como las reprodujeron. Estadé tiene la obligación de impedir que las limitaciones impuestas para el control crediticio obstaculicen la posibilidad de progreso económico o de mayor producción.

Hay también diferencias impuestas por las circunstancias políticas o por las variaciones inevitables que nuestra situación

Señor Presidente, en la orientación del presupuesto nacional, en toda medida económica, en toda política cambiaria y crediticia, e incluso en nuestra política internacional, si se quiere combatir los fundamentos básicos del proceso inflacionista, no debe perderse de vista que el único medio que a la larga producirá una mayor oferta, es el aumento de la producción; el aumento de la capitalización monetaria pública y privada.

— Aunque no parezca posible en las actuales circunstancias, un incremento substancial de la capitalización netta ello no significa, ni revestiría de seriedad una política monetaria económica que no contempla un esfuerzo máximo de capitalización nacional, porque retardaría el proceso de nuestro desarrollo y la posibilidad de mejorar en forma más rápida las rentas del pueblo.

No puede considerarse, entonces, que el presupuesto nacional haya cumplido esta finalidad básica, mientras no se haga un gran sacrificio, un esfuerzo para destinar un porcentaje importante a capitalización monetaria y indirecta del Estado.

Con el estudio de lo que podríamos llamar la defensa de la economía del asalariado.

La concepción de esta política se basa en que los aumentos de remuneraciones que reciben periódicamente nuestros empleados y obreros por diversos sistemas de reajustes tienen, inevitablemente un doble efecto, porque, naturalmente, una parte de esos aumentos tienen que traducirse en alza de los costos, y en consecuencia, en alza de precios motivadas por las alzas de costos.

(Pase a la página 6, columna 1)

En la sesión matinal de ayer del Senado, y con ocasión del debate general sobre el proyecto de prórroga de tributos, el Ministro de Hacienda, don Francisco Cuevas Mackenna, abundó en condiciones sobre el estado de las finanzas públicas, los gastos por cubrir y las medidas de saneamiento económico en que el Gobierno se encuentra empeñado.

En la primera parte de su discurso, el Ministro Cuevas Mackenna rindió un homenaje de reconocimiento a los parlamentarios y a los partidos políticos, que hicieron posible la unidad en la Cámara de Diputados, cuando se votó la prórroga de algunos de los tributos transitorios establecidos por la Ley 11.575.

Durante el debate, y con ocasión de una intervención del senador radical, señor Falivovich, quien dijo que el déficit presupuestario sumaba unos 50 mil millones de pesos, incluyendo el déficit de arrastre, el Ministro Cuevas Mackenna invitó al señor Falivovich a hacer un parangón entre la política económica, desarrollada por los Gobiernos radicales, y la del actual Gobierno.

**CONTINUIDAD EN LA ACCION DEL GOBIERNO.** — El Ministro de Hacienda dijo en su discurso de ayer en el

"Quiero, Sr. Dñe., esclarecer ciertos conceptos que por mi exagerado deseo de sencillez y de estimar tal vez inexactas muchas consideraciones fueron mal interpretadas las cortas palabras que pronuncié en la Cámara, sobre la política económica del actual Gobierno. Para algunos honrados diputados, ellas significaron el anuncio de que el nuevo Ministro de Hacienda actuaria en franca contradicción con los puntos de vista de su antecesor."

Me parece indispensable manifestar que en la opinión del actual Ministro de Hacienda, el esfuerzo realizado por su antecesor ha sido serie, honrado y patriótico, que sus puntos de vista técnicos en materia de política financiera son en una amplia medida coincidentes con los del actual Gabinete.

La diferencia no estriba en los principios técnicos ni en las orientaciones fundamentales que son necesarias para combatir la inflación, sino que en la importancia que a cada uno de ellos se atribuya y la forma que en definitiva se escoja para aplicarlos.

Es lógico entonces que, aunque se parte de los mismos factores técnicos, la acción de los hombres difiera en la práctica, sin que por ello deba haber de contradicciones en la acción del Gobierno.

Sí, por ejemplo, el actual Ministro de Hacienda no estima que la herramienta fundamental y más efectiva para combatir la inflación sea el control crediticio, ello no impide que este resulte a aplicar un cuidado control del crédito bancario, como lo iniciara su antecesor. Ese control es un medio indispensable, según nuestro criterio, para evitar que en un régimen de inflación se utilice el crédito con el objeto de obtener fáciles ventajas de carácter especulativo, en directo desmedro del consumidor.

Pro en lo que se refiere al crédito que controladamente se destina a capitalizaciones, como las reprodujeron. Estadé tiene la obligación de impedir que las limitaciones impuestas para el control crediticio obstaculicen la posibilidad de progreso económico o de mayor producción.

Hay también diferencias impuestas por las circunstancias políticas o por las variaciones inevitables que nuestra situación

Señor Presidente, en la orientación del presupuesto nacional, en toda medida económica, en toda política cambiaria y crediticia, e incluso en nuestra política internacional, si se quiere combatir los fundamentos básicos del proceso inflacionista, no debe perderse de vista que el único medio que a la larga producirá una mayor oferta, es el aumento de la producción; el aumento de la capitalización monetaria pública y privada.

— Aunque no parezca posible en las actuales circunstancias, un incremento substancial de la capitalización netta ello no significa, ni revestiría de seriedad una política monetaria económica que no contempla un esfuerzo máximo de capitalización nacional, porque retardaría el proceso de nuestro desarrollo y la posibilidad de mejorar en forma más rápida las rentas del pueblo.

No puede considerarse, entonces, que el presupuesto nacional haya cumplido esta finalidad básica, mientras no se haga un gran sacrificio, un esfuerzo para destinar un porcentaje importante a capitalización monetaria y indirecta del Estado.

Con el estudio de lo que podríamos llamar la defensa de la economía del asalariado.

La concepción de esta política se basa en que los aumentos de remuneraciones que reciben periódicamente nuestros empleados y obreros por diversos sistemas de reajustes tienen, inevitablemente un doble efecto, porque, naturalmente, una parte de esos aumentos tienen que traducirse en alza de los costos, y en consecuencia, en alza de precios motivadas por las alzas de costos.

(Pase a la página 6, columna 1)

En la sesión matinal de ayer del Senado, y con ocasión del debate general sobre el proyecto de prórroga de tributos, el Ministro de Hacienda, don Francisco Cuevas Mackenna, abundó en condiciones sobre el estado de las finanzas públicas, los gastos por cubrir y las medidas de saneamiento económico en que el Gobierno se encuentra empeñado.

En la primera parte de su discurso, el Ministro Cuevas Mackenna rindió un homenaje de reconocimiento a los parlamentarios y a los partidos políticos, que hicieron posible la unidad en la Cámara de Diputados, cuando se votó la prórroga de algunos de los tributos transitorios establecidos por la Ley 11.575.

Durante el debate, y con ocasión de una intervención del senador radical, señor Falivovich, quien dijo que el déficit presupuestario sumaba unos 50 mil millones de pesos, incluyendo el déficit de arrastre, el Ministro Cuevas Mackenna invitó al señor Falivovich a hacer un parangón entre la política económica, desarrollada por los Gobiernos radicales, y la del actual Gobierno.

**CONTINUIDAD EN LA ACCION DEL GOBIERNO.** — El Ministro de Hacienda dijo en su discurso de ayer en el

"Quiero, Sr. Dñe., esclarecer ciertos conceptos que por mi exagerado deseo de sencillez y de estimar tal vez inexactas muchas consideraciones fueron mal interpretadas las cortas palabras que pronuncié en la Cámara, sobre la política económica del actual Gobierno. Para algunos honrados diputados, ellas significaron el anuncio de que el nuevo Ministro de Hacienda actuaria en franca contradicción con los puntos de vista de su antecesor."

Me parece indispensable manifestar que en la opinión del actual Ministro de Hacienda, el esfuerzo realizado por su antecesor ha sido serie, honrado y patriótico, que sus puntos de vista técnicos en materia de política financiera son en una amplia medida coincidentes con los del actual Gabinete.

La diferencia no estriba en los principios técnicos ni en las orientaciones fundamentales que son necesarias para combatir la inflación, sino que en la importancia que a cada uno de ellos se atribuya y la forma que en definitiva se escoja para aplicarlos.

Es lógico entonces que, aunque se parte de los mismos factores técnicos, la acción de los hombres difiera en la práctica, sin que por ello deba haber de contradicciones en la acción del Gobierno.

Sí, por ejemplo, el actual Ministro de Hacienda no estima que la herramienta fundamental y más efectiva para combatir la inflación sea el control crediticio, ello no impide que este resulte a aplicar un cuidado control del crédito bancario, como lo iniciara su antecesor. Ese control es un medio indispensable, según nuestro criterio, para evitar que en un régimen de inflación se utilice el crédito con el objeto de obtener fáciles ventajas de carácter especulativo, en directo desmedro del consumidor.

Pro en lo que se refiere al crédito que controladamente se destina a capitalizaciones, como las reprodujeron. Estadé tiene la obligación de impedir que las limitaciones impuestas para el control crediticio obstaculicen la posibilidad de progreso económico o de mayor producción.

Hay también diferencias impuestas por las circunstancias políticas o por las variaciones inevitables que nuestra situación

Señor Presidente, en la orientación del presupuesto nacional, en toda medida económica, en toda política cambiaria y crediticia, e incluso en nuestra política internacional, si se quiere combatir los fundamentos básicos del proceso inflacionista, no debe perderse de vista que el único medio que a la larga producirá una mayor oferta, es el aumento de la producción; el aumento de la capitalización monetaria pública y privada.

— Aunque no parezca posible en las actuales circunstancias, un incremento substancial de la capitalización netta ello no significa, ni revestiría de seriedad una política monetaria económica que no contempla un esfuerzo máximo de capitalización nacional, porque retardaría el proceso de nuestro desarrollo y la posibilidad de mejorar en forma más rápida las rentas del pueblo.

No puede considerarse, entonces, que el presupuesto nacional haya cumplido esta finalidad básica, mientras no se haga un gran sacrificio, un esfuerzo para destinar un porcentaje importante a capitalización monetaria y indirecta del Estado.

Con el estudio de lo que podríamos llamar la defensa de la economía del asalariado.

La concepción de esta política se basa en que los aumentos de remuneraciones que reciben periódicamente nuestros empleados y obreros por diversos sistemas de reajustes tienen, inevitablemente un doble efecto, porque, naturalmente, una parte de esos aumentos tienen que traducirse en alza de los costos, y en consecuencia, en alza de precios motivadas por las alzas de costos.

(Pase a la página 6, columna 1)

En la sesión matinal de ayer del Senado, y con ocasión del debate general sobre el proyecto de prórroga de tributos, el Ministro de Hacienda, don Francisco Cuevas Mackenna, abundó en condiciones sobre el estado de las finanzas públicas, los gastos por cubrir y las medidas de saneamiento económico en que el Gobierno se encuentra empeñado.

En la primera parte de su discurso, el Ministro Cuevas Mackenna rindió un homenaje de reconocimiento a los parlamentarios y a los partidos políticos, que hicieron posible la unidad en la Cámara de Diputados, cuando se votó la prórroga de algunos de los tributos transitorios establecidos por la Ley 11.575.

Durante el debate, y con ocasión de una intervención del senador radical, señor Falivovich, quien dijo que el déficit presupuestario sumaba unos 50 mil millones de pesos, incluyendo el déficit de arrastre, el Ministro Cuevas Mackenna invitó al señor Falivovich a hacer un parangón entre la política económica, desarrollada por los Gobiernos radicales, y la del actual Gobierno.

**CONTINUIDAD EN LA ACCION DEL GOBIERNO.** — El Ministro de Hacienda dijo en su discurso de ayer en el

"Quiero, Sr. Dñe., esclarecer ciertos conceptos que por mi exagerado deseo de sencillez y de estimar tal vez inexactas muchas consideraciones fueron mal interpretadas las cortas palabras que pronuncié en la Cámara, sobre la política económica del actual Gobierno. Para algunos honrados diputados, ellas significaron el anuncio de que el nuevo Ministro de Hacienda actuaria en franca contradicción con los puntos de vista de su antecesor."

Me parece indispensable manifestar que en la opinión del actual Ministro de Hacienda, el esfuerzo realizado por su antecesor ha sido serie, honrado y patriótico, que sus puntos de vista técnicos en materia de política financiera son en una amplia medida coincidentes con los del actual Gabinete.

La diferencia no estriba en los principios técnicos ni en las orientaciones fundamentales que son necesarias para combatir la inflación, sino que en la importancia que a cada uno de ellos se atribuya y la forma que en definitiva se escoja para aplicarlos.

Es lógico entonces que, aunque se parte de los mismos factores técnicos, la acción de los hombres difiera en la práctica, sin que por ello deba haber de contradicciones en la acción del Gobierno.

Sí, por ejemplo, el actual Ministro de Hacienda no estima que la herramienta fundamental y más efectiva para combatir la inflación sea el control crediticio, ello no impide que este resulte a aplicar un cuidado control del crédito bancario, como lo iniciara su antecesor. Ese control es un medio indispensable, según nuestro criterio, para evitar que en un régimen de inflación se utilice el crédito con el objeto de obtener fáciles ventajas de carácter especulativo, en directo desmedro del consumidor.

Pro en lo que se refiere al crédito que controladamente se destina a capitalizaciones, como las reprodujeron. Estadé tiene la obligación de impedir que las limitaciones impuestas para el control crediticio obstaculicen la posibilidad de progreso económico o de mayor producción.

Hay también diferencias impuestas por las circunstancias políticas o por las variaciones inevitables que nuestra situación

Señor Presidente, en la orientación del presupuesto nacional, en toda medida económica, en toda política cambiaria y crediticia, e incluso en nuestra política internacional, si se quiere combatir los fundamentos básicos del proceso inflacionista, no debe perderse de vista que el único medio que a la larga producirá una mayor oferta, es el aumento de la producción; el aumento de la capitalización monetaria pública y privada.

— Aunque no parezca posible en las actuales circunstancias, un incremento substancial de la capitalización netta ello no significa, ni revestiría de seriedad una política monetaria económica que no contempla un esfuerzo máximo de capitalización nacional, porque retardaría el proceso de nuestro desarrollo y la posibilidad de mejorar en forma más rápida las rentas del pueblo.

No puede considerarse, entonces, que el presupuesto nacional haya cumplido esta finalidad básica, mientras no se haga un gran sacrificio, un esfuerzo para destinar un porcentaje importante a capitalización monetaria y indirecta del Estado.

Con el estudio de lo que podríamos llamar la defensa de la economía del asalariado.

La concepción de esta política se basa en que los aumentos de remuneraciones que reciben periódicamente nuestros empleados y obreros por diversos sistemas de reajustes tienen, inevitablemente un doble efecto, porque, naturalmente, una parte de esos aumentos tienen que traducirse en alza de los costos, y en consecuencia, en alza de precios motivadas por las alzas de costos.

(Pase a la página 6, columna 1)

En la sesión matinal de ayer del Senado, y con ocasión del debate general sobre el proyecto de prórroga de tributos, el Ministro de Hacienda, don Francisco Cuevas Mackenna, abundó en condiciones sobre el estado de las finanzas públicas, los gastos por cubrir y las medidas de saneamiento económico en que el Gobierno se encuentra empeñado.

En la primera parte de su discurso, el Ministro Cuevas Mackenna rindió un homenaje de reconocimiento a los parlamentarios y a los partidos políticos, que hicieron posible la unidad en la Cámara de Diputados, cuando se votó la prórroga de algunos de los tributos transitorios establecidos por la Ley 11.575.

Durante el debate, y con ocasión de una intervención del senador radical, señor Falivovich, quien dijo que el déficit presupuestario sumaba unos 50 mil millones de pesos, incluyendo el déficit de arrastre, el Ministro Cuevas Mackenna invitó al señor Falivovich a hacer un parangón entre la política económica, desarrollada por los Gobiernos radicales, y la del actual Gobierno.

**CONTINUIDAD EN LA ACCION DEL GOBIERNO.** — El Ministro de Hacienda dijo en su discurso de ayer en el

"Qu

tas; y la otra que sin implicar alza en los costos, se traduce siempre en alzas de los precios porque el aumento del poder de compra no corresponde a una mayor producción de bienes disponibles, y por ello se traduce en aumentos de precios, desvaneciéndose así en corto tiempo las aparentes conquistas de los trabajadores.

Es que en un proceso de inflación pueden llenarse los bolsillos los que obtienen diferencias, los que acaparan y los que especulan, y esos medios no están al alcance de la gran masa asalariada. Es por ello que se debe convencer francamente a los trabajadores que ese estado de cosas debe romperse para procurar una capitalización de este importante sector, y junto con otros medios, tratar la solución del problema que más les afecta: ir a la solución del problema habitacional.

Afí como es una clara lección de nuestra experiencia que las épocas de crisis y depresión son el más dramático impacto que puede sufrir el poder adquisitivo del asalariado, así también es claro que durante las épocas de inflación, el contrapunto de salarios y precios destruye todos los avances sociales y mantiene en definitiva al trabajador en una situación estacionaria.

Las estadísticas demuestran que entre los años 1930 y 1933 se dio un aumento general del poder adquisitivo del pueblo que haya podido sufrir en esta última época, bajando a un índice casi equivalente al 52 por ciento de lo que era en el año 1929 y que solamente a través de un proceso penoso desde el año 1933 a 1940, logra tomar la importancia que tuvo en 1929, y desde esa fecha hasta hoy con leves variaciones, la frialdad de las estadísticas muestra en forma clara que el valor adquisitivo del trabajo, medida por persona, no ha variado prácticamente hasta el año 1953.

Si los asalariados destinaron la parte de los aumentos de sus rentas que no deba necesariamente traducirse en alzas de costos, a fines de capitalización, se propendería a frenar la inflación y a proteger su economía, que de no hacerlo, verá desvanecidas sus esperanzas de mejoramiento. No se trata de imponer más sacrificios de rentas a los trabajadores, sino de sustraer una parte de sus aumentos al crecimiento de la demanda de bienes de consumo, para devolverla hacia la adquisición o financiamiento de bienes de capital para beneficio de los propios interesados.

No tengo, señor Presidente, el optimismo de pensar de que ha llegado el momento en que la

## MEDIDAS PARA... (De la página 5)

profundidad de este problema haya hecho conciencia en los dirigentes de los asalariados, y posiblemente no la haya hecho en muchos de los partidos políticos. Es por eso que no creo que pueda llevarse en forma integral al asalariado de Chile hacia la capitalización de esa parte de los aumentos de salarios que tenga durante el proceso inflacionista; pero si creo que es necesario que se force de inmediato a todo el sector asalariado hacia esta capitalización, que el proceso de pago que sigue, no merece definición, no podrá conseguir la finalidad de orientar su economía hacia la defensa de sus remuneraciones y frenar de la inflación.

**ESTIMULO A LA ECONOMIA DE LAS EMPRESAS.**— La capitalización privada debe fomentarse no solo a través del régimen de cambios, sino a través del crédito y de medios indirectos que imporen incentivos para que el capital se invierta con fines productivos y para que las empresas logren desarrollarse.

El sistema cambiario es una de las herramientas fundamentales que sirve a la economía para impedir facilitar la fuga de capitales, cerrar o abrir las pueras del país a la influencia de capitales o créditos extranjeros; detener o fomentar nuestras producciones de exportación, y todo ello depende de la política que se aplique.

Los sistemas de cambios múltiples que permiten grandes diferencias de precios entre uno y otro tipo de cambio, facilitan el desplazamiento de divisas de una área a otra, obteniéndose por este medio diferencias que en definitiva pagan al consumidor, escape al control del Estado y sólido beneficio a los intermediarios que están en condiciones de utilizarlas.

En estos sistemas, el importador favorecido por el tipo de cambio bajo es impulsado a dejar fuera del país sus comisiones, sus descuentos, y a veces, diferencias de precio, que posteriormente trae al país a través del cambio negro, obteniendo por este medio una utilidad que por ser imposible de controlar o de declarar, no se le atribuye al Estado, ni beneficia al productor ni a los trabajadores que pudieran mejorar sus condiciones, y debe necesariamente pagarlos el consumidor, y es entonces, por decirlo así, patrimonio exclusivo del que negocia las divisas. Por esas razones, señor Presidente, es que en defensa del consumidor se debe propender a un sistema que no permita tales diferencias,

de la inflación deseablemente costar más dinero producirlo, y se mantiene el precio de ese dólar. Si no existe una política realista al respecto, en su inconsciente afán de lucro, con lo cual están ovacionando a los gobernantes y protegiendo frente al hecho de que, deliberadamente o no, están defendiendo los intereses creados.

**CREDITOS PARA CAPITALIZAR.**— La situación del presupuesto nacional de divisas presenta en la actualidad el grave problema de que no ha podido incluirse en la proporción que correspondería hacerlo, bienes de capital que deberían alcanzar por lo menos a una cifra del orden de los 80 millones de dólares.

Estas diferencias de precios y estas utilidades de carácter especulativo, son pagadas por todos los hombres que trabajan y laboran en Chile, y es por ello, señor Presidente, que soy un convencido de que la política de restricción crediticia que inició mi antecesor en el Ministerio de Hacienda, ha sido de los mayores beneficios que perjudican a la economía del país.

Creo, sin embargo, que se debe ser todo lo cauteloso que las circunstancias exijan, para que la política cambiaria refleje una consecuencia lógica con la clara política que ha querido implantar el Presidente de la República en el país al establecer un trato a los capitales extranjeros, que ponga fin de una vez por todas a la desconfianza que en el exterior ha existido en los últimos años respecto a las inversiones en Chile.

De culpable imprudencia, po-

dria calificarse el día de mañana, el no haber permitido el desarrollo de nuestras posibilidades de exportación, cuando por cualquier motivo exterior pudiera producirse una crisis en el rubro de nuestro metal precioso.

Este idea nos lleva a que pensarse que en el caso de que las demandas de créditos establecidas en forma específica para incrementar bienes de capital que significuen mayor producción, alcancen el día de mañana márgenes superiores a los que el Estado pueda otorgar directamente o permitir por intermedio de las demás instituciones bancarias, con posible peligro de transformarse en una prisión inflacionaria, es indudable, señor Presidente, que habrá llegado el momento de ponerle límites, en el bien entendido que según como se vaya desarrollando la marcha económica del país, no serán ni permanentes ni rígidas, especialmente para el desarrollo de nuestra producción agrícola.

Señor Presidente, los puntos anteriormente tratados muestran un aspecto fundamental de la línea de 8 puntos que expusieron en la Cámara de Diputados como política económica del actual Gobierno; y vuelvo a in-

sistir ante el Honorable Senado en este mismo tenor, porque al aceptar la invitación que en nombre de S. E. el Presidente del Partido Agrario Laborista, para colaborar desde el Ministerio de Hacienda a la labor del Supremo Gobierno, condicioné la aceptación de estas cartas a que el Partido Agrario Laborista hiciera suya la política económica que he planteado.

Las medidas que se adopten para solucionar los problemas existentes, dependerán, en definitiva, de la linea que en esta materia fija Su Excelencia el Presidente de la República, y del criterio que sustenten los miembros del Congreso Nacional al estudiar las leyes correspondientes.

He dicho,

## SENADO APROBO EN GENERAL LA PRORROGA DE TRIBUTOS

Por 10 votos a favor, 5 en contra y tres abstenciones, el Senado aprobó ayer en general el proyecto de la Cámara de Diputados que prorroga algunas disposiciones transitorias de la ley 11.573 sobre Reforma Tributaria.

A favor votaron los senadores Beltrán, agraciado; Mariano Fernández, Mariano, demócrata del pueblo; Videl, Ibáñez, del MNI; Falivich, Rettig, Álvarez, Morra, Correa y González don Exequiel.

**SE DIO CUENTA DE LA RENUNCIA DEL PRIMER VICE DE LA CAMARA**

Al iniciar la sesión especial de ayer de la Cámara, que empezó a las 15 horas, se dió cuenta de la renuncia a su cargo de Pedro Letelier.

La Cámara votó para debatir en una sesión especial, en la mañana, el proyecto celebrado ayer y continuó tratando la misma iniciativa del legislador.

**EXPOSICION ECONOMICO-FINANCIERA.**— Durante el debate, el Ministro de Hacienda, señor Francisco Cuevas Mackenna, hizo una exposición económica-financiera sobre las necesidades presupuestarias y, en general, rasgos de la política económica que impulsaría para combatir la inflación. El texto de su discurso lo escuchamos en otras columnas.

Además, intervinieron el señor Amunátegui, liberal, quien anunció su voto contrario al proyecto, de los senadores Correa y González don Exequiel.

Asimismo se informó de una nota del diputado llamado Pérez del Pueblo, Sergio Salinas, en la que se mencionaba la ausencia del presidente del grupo parlamentario, don Ignacio Rodríguez, quien se había ausentado el día anterior.

El diputado Galleguillos, explicó que los parlamentarios de Santiago, que informa que el diputado Galvarino Rivera González ha sido abusivo en el proceso por causal delito de homicidio, que se lo siguió por la muerte de don Ignacio Rodríguez.

El diputado Eduardo Osorio, socialista popular, hizo homenaje al que fuera distinguido deportista de San Antonio, don Roberto Salcedo Muñoz, fallecido recientemente. A indicación suya la Cámara accedió a votar una moción de condolencias a la familia del extinto, a la Federación Ciclista de Chile.

Asimismo se informó de una nota del diputado llamado Pérez del Pueblo, Sergio Salinas, en la que se mencionaba la ausencia del presidente del grupo parlamentario, don Ignacio Rodríguez.

El diputado Galleguillos, explicó que los parlamentarios de Santiago, que informa que el diputado Galvarino Rivera González ha sido abusivo en el proceso por causal delito de homicidio, que se lo siguió por la muerte de don Ignacio Rodríguez.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del Pueblo no se encontraba en la Cámara, por lo que el diputado Galleguillos, quien se presentó, pidió que se retrasara la votación a las 16 horas.

El diputado Pérez del

# POR 46 VOTOS CONTRA 19, CAMARA ACORDÓ LA CREACIÓN DEL DEPARTAMENTO DEL COBRE

MINISTRO DE MINERIA INFORMÓ QUE EL GOBIERNO LO INDEPENDIZARA DEL BANCO CENTRAL EN SUS ACTUACIONES

También se dieron facultades al Jefe del Estado para dictar el Estatuto de los Trabajadores del Cobre

Por 46 votos contra 19, la Cámara de Diputados aprobó ayer la modificación del Senado, que elimina a la Corporación del Cobre y que en su reemplazo crea el Departamento del Cobre, dependiente del Banco Central, en el proyecto de nuevo estatuto a las compañías cupreras de la gran minería.

Difundió a la Corporación el diputado socialista popular, señor Silva Ulloa, y a favor de ella votaron sus colegas de partido radicales, falangistas y el agrarioobradorista señor Fontecilla. Los diputados de los demás partidos apoyaron el organismo propuesto por el Senado.

**HABLAN CUEVAS MACKENNA Y DIEGO LIRA.** — Al iniciar el debate, sobre las modificaciones introducidas por el Senado al proyecto del cobre, el Ministro de Hacienda, don Francisco Cuevas Mackenna, puntualizó que la idea central de este proyecto propendió a crear incentivos para la inversión de nuevos capitales en las explotaciones cupreras de la gran minería. Al efecto, sintetizó la historia del proyecto.

El Ministro de Minería, don Diego Lira, refiriéndose al Departamento del Cobre, dijo que ya carecían de motivos las dia-

crespencias, respecto a ese depar-

tamiento, ya la Corporación, proposita por la Cámara, y al Instituto, que patrón del Ejecutivo. Agregó que las facilidades y atribuciones que tenía el Departamento del Cobre, se acuerda con el proyecto aprobado por el Senado, consultar las principales ideas que se barajaron a través de las tres iniciativas. Informó, también, que el Gobierno hará uso de los recursos que le otorga la Constitución (veto), para que la independencia del Departamento del Cobre respecto del Banco Central sea efectiva, con el objeto de que el nuevo organismo pueda dirigir y orientar la política del cobre, con plena competencia y de acuerdo en todo instante con los intereses superiores del país.

**LA TRIBUTACIÓN.** — La Cámaras insistió en que son empresas productoras de cobre de la gran minería las que "produzcan", dentro del país, cobre blister, etc., y no, como decía el Senado, las empresas que "producen" ese cobre. Se aprobó que esa producción anual no debe ser inferior a 28 mil toneladas "métricas".

Por 34 votos contra 31, se rechazó la modificación que establecía una escala de sobrebases descendente, aplicable a las utilidades correspondientes a la producción básica. Al efecto, se mantuvo el criterio del proyecto aprobado por la Cámara.

Por 52 votos contra 14, se aprobó la modificación que dice

"NO ME CRES PORQUE AUN NO HAS LOGRADO TENER UN DIENTE PUES SI TE IMPRESIONA TAMBIÉN TE CONSEGUIMOS CONSULTA AL DENTISTA SOBRE TU ALIENTO!"

"Y ELLA CONSULTÓ AL DENTISTA PARA REMEDIANTE UNA DE LAS POSIBLES CAUSAS DEL MAL ALIENTO CAPÍZIESE LOS DIENTES TRES VECES AÚNA CON CREMA DENTÍFRICA COLGATE DE HOY SEGURO SU CONSEJO."

"DESPUÉS DE LAVARSE LOS DIENTES DISFRUZA EN SU BOCA UN POCO DE LA MISMA CREMA DENTÍFRICA CON UN SORBO DE AGUA Y NO TE OLVIDES LUEGO ENJUAGUETE NUEVAMENTE LA BOCA REALMENTE LIMPIA Y FRESCA."

"USE HOY MISMO CREMA DENTÍFRICA COLGATE RECUPERAR Creme Dental Colgate perfume su aliento mientras limpia y embellece sus dientes!"

"CREMA DENTÍFRICA COLGATE"

"CREDITOTAL SIN PIE"

"CREDITOTAL EN CREDITOTAL LTD. MONEDA 7201 FONO OF. 109 - FONO 62495"

"HOY HABLA RAMON ALVAREZ GOLDSACK"

"ESTA NOCHE, A LAS 21.15 HORAS, POR RADIO CORPORACION"

"HABLARÁ EL CORONEL (R) DON RAMÓN ALVAREZ GOLDSACK, EN APoyo DE LA CANDIDATURA DEL ABANDERADO DE UNIDAD POPULAR, SEÑOR CLODOMIRO ALMEYDA"

"TRASCENDENTAL IMPORTANCIA SE ATribuye AL DISCURSO DEL SEÑOR ALVAREZ, PUES SE LE CONOCE COMO ORADOR VALIENTE Y DECIDIDO DEFENSOR DE LOS SECTORES POPULARES."

crepaciones, respecto a ese depar-

tamiento, ya la Corporación, proposita por la Cámara, y al Instituto, que patrón del Ejecutivo. Agregó que las facilidades y atribuciones que tenía el Departamento del Cobre, se acuerda con el proyecto aprobado por el Senado, consultar las principales ideas que se barajaron a través de las tres iniciativas. Informó, también, que el Gobierno hará uso de los recursos que le otorga la Constitución (veto), para que la independencia del Departamento del Cobre respecto del Banco Central sea efectiva, con el objeto de que el nuevo organismo pueda dirigir y orientar la política del cobre, con plena competencia y de acuerdo en todo instante con los intereses superiores del país.

**LA TRIBUTACIÓN.** — La Cámaras insistió en que son empresas productoras de cobre de la gran minería las que "produzcan", dentro del país, cobre blister, etc., y no, como decía el Senado, las empresas que "producen" ese cobre. Se aprobó que esa producción anual no debe ser inferior a 28 mil toneladas "métricas".

Por 34 votos contra 31, se rechazó la modificación que establecía una escala de sobrebases descendente, aplicable a las utilidades correspondientes a la producción básica. Al efecto, se mantuvo el criterio del proyecto aprobado por la Cámara.

Por 52 votos contra 14, se aprobó la modificación que dice

"NO ME CRES PORQUE AUN NO HAS LOGRADO TENER UN DIENTE PUES SI TE IMPRESIONA TAMBIÉN TE CONSEGUIMOS CONSULTA AL DENTISTA SOBRE TU ALIENTO!"

"Y ELLA CONSULTÓ AL DENTISTA PARA REMEDIANTE UNA DE LAS POSIBLES CAUSAS DEL MAL ALIENTO CAPÍZIESE LOS DIENTES TRES VECES AÚNA CON CREMA DENTÍFRICA COLGATE DE HOY SEGURO SU CONSEJO."

"DESPUÉS DE LAVARSE LOS DIENTES DISFRUZA EN SU BOCA UN POCO DE LA MISMA CREMA DENTÍFRICA CON UN SORBO DE AGUA Y NO TE OLVIDES LUEGO ENJUAGUETE NUEVAMENTE LA BOCA REALMENTE LIMPIA Y FRESCA."

"USE HOY MISMO CREMA DENTÍFRICA COLGATE RECUPERAR Creme Dental Colgate perfume su aliento mientras limpia y embellece sus dientes!"

"CREMA DENTÍFRICA COLGATE"

"CREDITOTAL SIN PIE"

"CREDITOTAL EN CREDITOTAL LTD. MONEDA 7201 FONO OF. 109 - FONO 62495"

"HOY HABLA RAMON ALVAREZ GOLDSACK"

"ESTA NOCHE, A LAS 21.15 HORAS, POR RADIO CORPORACION"

"HABLARÁ EL CORONEL (R) DON RAMÓN ALVAREZ GOLDSACK, EN APoyo DE LA CANDIDATURA DEL ABANDERADO DE UNIDAD POPULAR, SEÑOR CLODOMIRO ALMEYDA"

"TRASCENDENTAL IMPORTANCIA SE ATribuye AL DISCURSO DEL SEÑOR ALVAREZ, PUES SE LE CONOCE COMO ORADOR VALIENTE Y DECIDIDO DEFENSOR DE LOS SECTORES POPULARES."

crepaciones, respecto a ese depar-

tamiento, ya la Corporación, proposita por la Cámara, y al Instituto, que patrón del Ejecutivo. Agregó que las facilidades y atribuciones que tenía el Departamento del Cobre, se acuerda con el proyecto aprobado por el Senado, consultar las principales ideas que se barajaron a través de las tres iniciativas. Informó, también, que el Gobierno hará uso de los recursos que le otorga la Constitución (veto), para que la independencia del Departamento del Cobre respecto del Banco Central sea efectiva, con el objeto de que el nuevo organismo pueda dirigir y orientar la política del cobre, con plena competencia y de acuerdo en todo instante con los intereses superiores del país.

**LA TRIBUTACIÓN.** — La Cámaras insistió en que son empresas productoras de cobre de la gran minería las que "produzcan", dentro del país, cobre blister, etc., y no, como decía el Senado, las empresas que "producen" ese cobre. Se aprobó que esa producción anual no debe ser inferior a 28 mil toneladas "métricas".

Por 34 votos contra 31, se rechazó la modificación que establecía una escala de sobrebases descendente, aplicable a las utilidades correspondientes a la producción básica. Al efecto, se mantuvo el criterio del proyecto aprobado por la Cámara.

Por 52 votos contra 14, se aprobó la modificación que dice

"NO ME CRES PORQUE AUN NO HAS LOGRADO TENER UN DIENTE PUES SI TE IMPRESIONA TAMBIÉN TE CONSEGUIMOS CONSULTA AL DENTISTA SOBRE TU ALIENTO!"

"Y ELLA CONSULTÓ AL DENTISTA PARA REMEDIANTE UNA DE LAS POSIBLES CAUSAS DEL MAL ALIENTO CAPÍZIESE LOS DIENTES TRES VECES AÚNA CON CREMA DENTÍFRICA COLGATE DE HOY SEGURO SU CONSEJO."

"DESPUÉS DE LAVARSE LOS DIENTES DISFRUZA EN SU BOCA UN POCO DE LA MISMA CREMA DENTÍFRICA CON UN SORBO DE AGUA Y NO TE OLVIDES LUEGO ENJUAGUETE NUEVAMENTE LA BOCA REALMENTE LIMPIA Y FRESCA."

"USE HOY MISMO CREMA DENTÍFRICA COLGATE RECUPERAR Creme Dental Colgate perfume su aliento mientras limpia y embellece sus dientes!"

"CREMA DENTÍFRICA COLGATE"

"CREDITOTAL SIN PIE"

"CREDITOTAL EN CREDITOTAL LTD. MONEDA 7201 FONO OF. 109 - FONO 62495"

"HOY HABLA RAMON ALVAREZ GOLDSACK"

"ESTA NOCHE, A LAS 21.15 HORAS, POR RADIO CORPORACION"

"HABLARÁ EL CORONEL (R) DON RAMÓN ALVAREZ GOLDSACK, EN APoyo DE LA CANDIDATURA DEL ABANDERADO DE UNIDAD POPULAR, SEÑOR CLODOMIRO ALMEYDA"

"TRASCENDENTAL IMPORTANCIA SE ATribuye AL DISCURSO DEL SEÑOR ALVAREZ, PUES SE LE CONOCE COMO ORADOR VALIENTE Y DECIDIDO DEFENSOR DE LOS SECTORES POPULARES."

crepaciones, respecto a ese depar-

tamiento, ya la Corporación, proposita por la Cámara, y al Instituto, que patrón del Ejecutivo. Agregó que las facilidades y atribuciones que tenía el Departamento del Cobre, se acuerda con el proyecto aprobado por el Senado, consultar las principales ideas que se barajaron a través de las tres iniciativas. Informó, también, que el Gobierno hará uso de los recursos que le otorga la Constitución (veto), para que la independencia del Departamento del Cobre respecto del Banco Central sea efectiva, con el objeto de que el nuevo organismo pueda dirigir y orientar la política del cobre, con plena competencia y de acuerdo en todo instante con los intereses superiores del país.

**LA TRIBUTACIÓN.** — La Cámaras insistió en que son empresas productoras de cobre de la gran minería las que "produzcan", dentro del país, cobre blister, etc., y no, como decía el Senado, las empresas que "producen" ese cobre. Se aprobó que esa producción anual no debe ser inferior a 28 mil toneladas "métricas".

Por 34 votos contra 31, se rechazó la modificación que establecía una escala de sobrebases descendente, aplicable a las utilidades correspondientes a la producción básica. Al efecto, se mantuvo el criterio del proyecto aprobado por la Cámara.

Por 52 votos contra 14, se aprobó la modificación que dice

"NO ME CRES PORQUE AUN NO HAS LOGRADO TENER UN DIENTE PUES SI TE IMPRESIONA TAMBIÉN TE CONSEGUIMOS CONSULTA AL DENTISTA SOBRE TU ALIENTO!"

"Y ELLA CONSULTÓ AL DENTISTA PARA REMEDIANTE UNA DE LAS POSIBLES CAUSAS DEL MAL ALIENTO CAPÍZIESE LOS DIENTES TRES VECES AÚNA CON CREMA DENTÍFRICA COLGATE DE HOY SEGURO SU CONSEJO."

"DESPUÉS DE LAVARSE LOS DIENTES DISFRUZA EN SU BOCA UN POCO DE LA MISMA CREMA DENTÍFRICA CON UN SORBO DE AGUA Y NO TE OLVIDES LUEGO ENJUAGUETE NUEVAMENTE LA BOCA REALMENTE LIMPIA Y FRESCA."

"USE HOY MISMO CREMA DENTÍFRICA COLGATE RECUPERAR Creme Dental Colgate perfume su aliento mientras limpia y embellece sus dientes!"

"CREMA DENTÍFRICA COLGATE"

"CREDITOTAL SIN PIE"

"CREDITOTAL EN CREDITOTAL LTD. MONEDA 7201 FONO OF. 109 - FONO 62495"

"HOY HABLA RAMON ALVAREZ GOLDSACK"

"ESTA NOCHE, A LAS 21.15 HORAS, POR RADIO CORPORACION"

"HABLARÁ EL CORONEL (R) DON RAMÓN ALVAREZ GOLDSACK, EN APoyo DE LA CANDIDATURA DEL ABANDERADO DE UNIDAD POPULAR, SEÑOR CLODOMIRO ALMEYDA"

"TRASCENDENTAL IMPORTANCIA SE ATribuye AL DISCURSO DEL SEÑOR ALVAREZ, PUES SE LE CONOCE COMO ORADOR VALIENTE Y DECIDIDO DEFENSOR DE LOS SECTORES POPULARES."

crepaciones, respecto a ese depar-

tamiento, ya la Corporación, proposita por la Cámara, y al Instituto, que patrón del Ejecutivo. Agregó que las facilidades y atribuciones que tenía el Departamento del Cobre, se acuerda con el proyecto aprobado por el Senado, consultar las principales ideas que se barajaron a través de las tres iniciativas. Informó, también, que el Gobierno hará uso de los recursos que le otorga la Constitución (veto), para que la independencia del Departamento del Cobre respecto del Banco Central sea efectiva, con el objeto de que el nuevo organismo pueda dirigir y orientar la política del cobre, con plena competencia y de acuerdo en todo instante con los intereses superiores del país.

**LA TRIBUTACIÓN.** — La Cámaras insistió en que son empresas productoras de cobre de la gran minería las que "produzcan", dentro del país, cobre blister, etc., y no, como decía el Senado, las empresas que "producen" ese cobre. Se aprobó que esa producción anual no debe ser inferior a 28 mil toneladas "métricas".

Por 34 votos contra 31, se rechazó la modificación que establecía una escala de sobrebases descendente, aplicable a las utilidades correspondientes a la producción básica. Al efecto, se mantuvo el criterio del proyecto aprobado por la Cámara.

Por 52 votos contra 14, se aprobó la modificación que dice

"NO ME CRES PORQUE AUN NO HAS LOGRADO TENER UN DIENTE PUES SI TE IMPRESIONA TAMBIÉN TE CONSEGUIMOS CONSULTA AL DENTISTA SOBRE TU ALIENTO!"

"Y ELLA CONSULTÓ AL DENTISTA PARA REMEDIANTE UNA DE LAS POSIBLES CAUSAS DEL MAL ALIENTO CAPÍZIESE LOS DIENTES TRES VECES AÚNA CON CREMA DENTÍFRICA COLGATE DE HOY SEGURO SU CONSEJO."

"DESPUÉS DE LAVARSE LOS DIENTES DISFRUZA EN SU BOCA UN POCO DE LA MISMA CREMA DENTÍFRICA CON UN SORBO DE AGUA Y NO TE OLVIDES LUEGO ENJUAGUETE NUEVAMENTE LA BOCA REALMENTE LIMPIA Y FRESCA."

"USE HOY MISMO CREMA DENTÍFRICA COLGATE RECUPERAR Creme Dental Colgate perfume su aliento mientras limpia y embellece sus dientes!"

"CREMA DENTÍFRICA COLGATE"

"CREDITOTAL SIN PIE"

"CREDITOTAL EN CREDITOTAL LTD. MONEDA 7201 FONO OF. 109 - FONO 62495"

"HOY HABLA RAMON ALVAREZ GOLDSACK"

"ESTA NOCHE, A LAS 21.15 HORAS, POR RADIO CORPORACION"

"HABLARÁ EL CORONEL (R) DON RAMÓN ALVAREZ GOLDSACK, EN APoyo DE LA CANDIDATURA DEL ABANDERADO DE UNIDAD POPULAR, SEÑOR CLODOMIRO ALMEYDA"

"TRASCENDENTAL IMPORTANCIA SE ATribuye AL DISCURSO DEL SEÑOR ALVAREZ, PUES SE LE CONOCE COMO ORADOR VALIENTE Y DECIDIDO DEFENSOR DE LOS SECTORES POPULARES."

crepaciones, respecto a ese depar-

tamiento, ya la Corporación, proposita por la Cámara, y al Instituto, que patrón del Ejecutivo. Agregó que las facilidades y atribuciones que tenía el Departamento del Cobre, se acuerda con el proyecto aprobado por el Senado, consultar las principales ideas que se barajaron a través de las tres iniciativas. Informó, también, que el Gobierno hará uso de los recursos que le otorga la Constitución (veto), para que la independencia del Departamento del Cobre respecto del Banco Central sea efectiva, con el objeto de que el nuevo organismo pueda dirigir y orientar la política del cobre, con plena competencia y de acuerdo en todo instante con los intereses superiores del país.

**LA TRIBUTACIÓN.** — La Cámaras insistió en que son empresas productoras de cobre de la gran minería las que "produzcan", dentro del país, cobre blister, etc., y no, como decía el Senado, las empresas que "producen" ese cobre. Se aprobó que esa producción anual no debe ser inferior a 28 mil toneladas "métricas".

Por 34 votos contra 31, se rechazó la modificación que establecía una escala de sobrebases descendente, aplicable a las utilidades correspondientes a la producción básica. Al efecto, se mantuvo el criterio del proyecto aprobado por la Cámara.



Durante la manifestación que los médicos y personal del Servicio de Cirugía del Hospital Calvo Mackenna ofrecieron, en la Hosteria Providencia, a la señorita María Eugenia Garuccio, con motivo de su próximo matrimonio y retiro del hospital. La manifestación transcurrió en un grato ambiente de camaradería, y se hicieron votos para la felicidad de la novia. Asistieron las siguientes personas: señorita Elena Valencia, Dr. Ernesto Taborda, señorita Margaret Murrie, Prof. Dr. Carlos Urrutia, U. señorita María Eugenia Garuccio, Dr. Jaime García Huichalaf, Dr. Guillermo Escudero, señorita Olga Ayala, Dr. Ramón Langarica, señorita Mercedes Recamora, señorita Elena Marambio, Dr. Carlos Boheme, señorita Teresa Reyes y Dr. Antonio Morey.



Señorita MIRIAM LETELIER, que recientemente contrajo matrimonio con el señor Loyd G. Gumpert. Sirvieron de padrinos, por parte del novio, la señora Yolanda de Manriquez y el diputado don Galvarino Rivera. Por parte de la novia, la señora María de la Cruz y don Buenaventura Letelier.

## Acontece...

POR YOLANDA ROSS

JUSTO el día en que en Rio de Janeiro comienza el gran carnaval que lo ha hecho famoso en el mundo entero, aquí los brasilienses con "saudades", tendrán una réplica del mismo, pero en miniatura. Posiblemente no durará un mes, como el carioca, pero será tan animado como aquél, y llenará el Estadio Italiano. El "piccolo" carnaval ha sido organizado para el 19, por María Helena Díaz, esposa de uno de los secretarios de la Embajada del Brasil, que se ha hecho famosa por su alegría y su espíndida voz de contralto. Dice María Helena que no se admira tanto que el carnaval esté en tenida adecuada, es decir, disfrazado, porque al mismo tiempo, se tendrá un control estricto a la entrada para obstruir el paso de los disfrazados de "paracaidistas". Ella, con el grupo de damas y varones de la Embajada, más los residentes brasilienses en Santiago, estarán vestidos iguales con trajes típicos de sus ciudades tierras, y llevarán el "pandero" en la fiesta y en la organización. Hay invitadas más de doscientas personas, que ya andan "locas" en busca de sus disfraces y carnes.

POR SEGUNDA VEZ en su vida, la actriz naciona Inés Moreno está viendo en un carnaval. No se está acostumbrando en el cinco Está en su papel de madre ejemplar de la vida real, veraneando con su familia en Horcones. Ya el año pasado probó por primera vez el tipo de vacaciones al aire libre y, al parecer, lo adoptará definitivamente. La cara es grande, pero no lo parece por la cantidad de personas que allí se encuentran. El año pasado, Fernando Medina Rojas, el marido de Inés, y sus hijas, María, Mariana, Alejandra y Angelita. La otra sigue con Alberto Medina y Florita, su esposa, que aportaron al "conjunto" tres hijos. El peligro está en que Inés Moreno, que llevó un alto de libros de versos, dramas, etc., para su veraneo, se acostumbra a la vida "guitana" o cambie de teatro por una compañía de circo.

PARA FRANCISCO QUINTANA (Paco), colega nuevista de la Reuter y funcionario de la Oficina de Prensa de la Embajada de Francia, la vida le trae novedades en este año. Una no muy buena, que es la de la partida de sus padres, españoles de pura cepa, quienes, después de haber nacido en Paco en estos últimos muchos años, sintieron las aficiones de la patria y regresaron a España. Para reponer la

CORONAS DE CARIDAD. — Reemplazando las flores en beneficio de los difuntos y realizando una efectiva obra de caridad en el populoso sector que atiende la Parroquia de Nuestra Señora del Monte Carmelo, últimamente se han recibido las siguientes corona de caridad:

José Luis Martínez Feduchi, Juan Asunción Mahendo Vidal, Luisa Cortés Monroy de Gatica, Lucila Muñiz de Jiménez, Mercedes M. de Avendaño, Concepción Manzor, Julio Zelada, Cristián Montes Ariztía y Laura Velasco de Velasco.

Las órdenes las reciben el Pbro. señor Venegas Harbin, Traslavista 1895, teléfono 54303; la señora Ochagavia de Pries, Vergel 2476, teléfono 491454; señora Herrera Marin, Vergara 394, teléfono 82235, y en Unión Central 1010, teléfono 80983.

NACIMIENTO. — Ha nacido en la Clínica Santa María, una hija del señor Alberto Acevedo Serrano y señora Mariluz Silva de Acevedo.

ENFERMOS. — De cuidado, el señor Luis Aguirre Doolan, mejor, el señor Andrés Balmaceda Balmaceda.

—Mejor, después de la intervención quirúrgica a que fue sometida, la señora Olga Sánchez de Vial.

HOY SESIONA EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — A mediodía de hoy, en el Club de la Unión (4.º piso), celebrará su sesión semanal el Rotary Club de Santiago, bajo la presidencia de don Eduardo Benavente Garmendia.

En esta oportunidad el gobernador del Distrito 128, don Alberto Vergara Salas, efectuará su visita oficial.

El Rotary Club de Santiago verá con especial agrado la asistencia a su sesión de hoy de los rotarios extranjeros y de provincias que se encuentren de paso por la capital.

LA NACION — MIERCOLES 2 DE FEBRERO DE 1955

## A BORDO DEL "SANTA MARGARITA"

—Por el vapor "Santa Margarita" de la Grace Line, que llegó hoy a Valparaíso, vienen las siguientes personas:

De Nueva York: Señora Frances V. Buchanan; señor Fred S. Cole; señora; señor Phillip Cole; señor Paul Oscawald; señor Justin Pagel y señora; Dr. Daniel Frank Paul y señora; general Irving J. Phillips y señora; mayor general retirado del Ejército norteamericano, momentáneamente asociado con el general Pershing, en la Primera Guerra Mundial; señor Fernando M. Túroff y teniente Manuel Viadurai.

De Mollendo: Señor J. Murray Mitchell y señora, ex Subsecretario de Defensa de los Estados Unidos.

De Callao: Señor Edwin Brooks y señora, director de Compañía de la Goodyear Tire & Rubber Co.; señor Reynaldo Hildisch y señora; señor Walter Bediger y señora; señor Antonio Gjurinovic, señora Frances Planks, señora Frances Stewart, señor Herbert Potter y señora; señora Sara de MacKenzie; Srta. Francisca de la Fuente, señora Teresa Oertel, señora E. Cooley y señora S. L. Ledbetter.

EN EL EXTRANJERO. — En punta del Este, Uruguay, las señoritas Georgenne Vial Clark y Elena Precht Bahados.

## Panorama del MUNDO

JERUSALÉN, 1.º (UP). — Trece mil personas asistieron a una ceremonia en recuerdo de los dos judíos ejecutados en la hora aver, en El Cairo. Enardecidos oradores atacaron al Gobierno egipcio.

JAIPUR, India, 1.º (UP). — Un golpe de viruela causó la muerte de 343 personas en las ocho semanas que terminaron el 13 de enero en el Estadio de Rajasthan. La noticia fue dada en su funeral oficial hoy.

NIKOSIA, 1.º (UP). — Quince personas fueron culpables de los incidentes del 18 de diciembre en Limassol, cuando soldados chipriotas, hicieron fuego contra manifestantes y herieron a 150 personas. Los muchachos fueron condenados a cuatro meses de prisión, y los demás a penas menores cincuenta.

ANGORA, 1.º (AL). — Se anunció oficialmente que Turquía y Argentina, han convenido en enviar a la embajada de Embajada de Ankara, representaciones diplomáticas.

La información agrega que es una medida en vigor hoy.

BERLÍN, 1.º (AL). — Un tribu de Podam, en Alemania Oriental, impuso condenas que varían entre prisión perpetua y tres años de trabajo forzado a cinco obreros ferroviarios acusados de facilitar informes confidenciales de carácter militar y económico, a las potencias occidentales.

MOSCÚ, 1.º (AL). — El Ministerio de Obras Públicas, Conde de Valleniano, ha anunciado que más de 5 mil kilómetros de líneas férreas serán electrificadas en España, dentro de un plan general de modernización de las ferrocarriles del país.

Arregó el mismo Ministro, que el plan costará un total de mil millones de pesetas.

LONDRES, 1.º (AL). — Se anunció ayer, el sábado, que la reunión de los países que forman la Comisión de Negociaciones de la Commonwealth, se celebrará en Londres el 10 y 11 de febrero.

TOKIO, 1.º (AL). — Un acuerdo del Gabinete del Japón, aprobo hoy los "principios básicos" que se seguirán para las negociaciones sobre el ingreso del país, como miembro plenario del acuerdo general de valencia y comercio GATT.

HABLA EL SENADOR MANSFIELD. — En defensa de los argumentos anteriores, el senador Mike Mansfield recordó que "sólo tres de los países firmantes del Pacto son asiáticos", agregando que el refuerzo subversivo de las defensas en consonancia de una posible agresión de los comunistas en el continente asiático, donde resultaría más peligrosa una subversión que otros tratados similares a éste que queremos ratificar".

LISBOA, 1.º (AL). — Los medios que atienden al magnate norteamericano Sarkis Gulbenkian, de nacionalidad griega, han manifestado que no hay mejoras apreciables en su estado.

Gulbenkian, llamado "Lady Grey", se hundió hoy en el río San Lorenzo, frente a esta ciudad, luego de chocar con un "camion" en el que viajaba su hermano, debido a la espesa niebla.

QUEBEC, Canadá, 1.º (AL). — El competidor canadiense "Lady Grey", se hundió hoy en el río San Lorenzo, frente a esta ciudad, luego de chocar con un "camion" en el que viajaba su hermano, debido a la espesa niebla.

La tripulación compuesta por 43 hombres, logró salvarse en su totalidad.

LA NACION — MIERCOLES 2 DE FEBRERO DE 1955

## Molotov acusó a EE. UU. de realizar actos agresivos contra China Roja

MOSCÚ, 1.º (AL). — V. M. Molotov, Ministro del Exterior de la Unión Soviética, ha expresado la alarma de su gobierno por la "peligrosa situación" en el Estrecho de Formosa.

Dijo Molotov que los Estados Unidos y sus "nuevos actos agresivos" eran los causantes de la actual situación.

Los comentarios del Ministro del Exterior soviético, aparecen en una declaración al Embajador de Gran Bretaña, Sir William Hayter

en la cual notificó que los puntos de vista de Inglaterra y de Nueva Zelanda respecto a la necesidad de un cese de hostilidades en esa región habían sido transmitidos al Gobierno de la China roja.

El Embajador británico pidió al Gobierno ruso el viernes pasado que hiciera cuanto pudiera para que el Gobierno de Pekín usara cierta moderación y evitase el estallido de una guerra en gran escala.

China y pidiendo la retirada de las fuerzas militares de los Estados Unidos de esa zona.

La resolución se tomó en el ministerio, pero se aplazó hasta que la moción patrocinada por Occidente tratando de poner fin a la lucha sea discutida.

SENADO DE USA APLAZA RESOLUCIÓN

WASHINGTON, 1.º (UP). — La Comisión de Relaciones Exteriores del Senado decidió aplazar el estudio de un proyecto de resolución que aprueba las gestiones de las Naciones Unidas para poner fin a las hostilidades en el Estrecho de Formosa.

Se adoptó una decisión después de oír al senador William F. Knowland, republicano de California, quien afirmó que los Estados Unidos no podían aprobar "el apaciguamiento".

El proyecto de resolución lo presentó la semana pasada el senador demócrata Hubert H. Humphrey. El Senado manifestaría en él — si lo aprueba — que está de acuerdo con las Naciones Unidas en los esfuerzos que están desarrollando para lograr un acuerdo entre la China nacionalista y la China comunista que ponga fin a las hostilidades.

Humphrey declaró a los periodistas que hará todo lo posible para que la Comisión apruebe su proyecto de resolución el próximo martes. Afirmando que la decisión de hoy mostró "falta de confianza en el Gobierno".

Poco antes, el presidente Dwight D. Eisenhower estuvo reunido durante dos horas y cuartera con un grupo de legisladores.

El Presidente habló con ellos sobre la situación de Formosa y las posibilidades de defensa de África y el Pacífico Sur. India y Ceylan no asistieron a esta sesión.

Finalmente, los informantes señalaron que el Primer Ministro de la India, Jawaharlal Nehru, habría expuesto su punto de vista en favor de una paz más permanente.

Los observadores estiman que el Primer Ministro de la India, Jawaharlal Nehru, habría expuesto su punto de vista en favor de una paz más permanente.

Los observadores estiman que el Primer Ministro de la India, Jawaharlal Nehru, habría expuesto su punto de vista en favor de una paz más permanente.

Finalmente, los informantes señalaron que el Primer Ministro de la India, Jawaharlal Nehru, habría expuesto su punto de vista en favor de una paz más permanente.

Después de la reunión de la Comisión, Knowland dijo que lo mejor que se podría hacer sería olvidar la medida propuesta por Humphrey.

Según él, no tendría utilidad alguna porque el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas "ha comenzado ya a tratar de lograr la suspensión de hostilidades".

El mayor general Sir Hubert Rance, veterano del desembarco de Dunkerque durante la guerra mundial y gobernador de esta isla petrolera y azucarera, dio la bienvenida a la princesa en el aeropuerto de Piarco. Una guardia de soldados indígenas rindió honores a Margarita, a los acordes de una banda militar.

El gobernador pronunció un breve discurso de bienvenida,

que contestó también a las preguntas de los periodistas.

La Princesa pisó tierra del Nuevo Mundo por primera vez en sus 24 años de edad, al llegar aquí en el escatróptero "Canopus" al final de un viaje de 28 horas, 8.000 kilómetros.

Antes de salir de la capital británica, la augusta viajera dirigió a Sir Miles Thomas, presidente del consejo de administración de la British Overseas Airways Corporation: "Pienso pasar la mayor parte del viaje leyéndome el libro que me has recomendado".

Poco antes, el presidente Dwight D. Eisenhower estuvo reunido durante dos horas y cuartera con un grupo de legisladores.

El Presidente habló con ellos sobre la situación de Formosa y las posibilidades militares que podrían adoptar los Estados Unidos para resolverla.

El mayor general Sir Hubert Rance, veterano del desembarco de Dunkerque durante la guerra mundial y gobernador de esta isla petrolera y azucarera, dio la bienvenida a la princesa en el aeropuerto de Piarco. Una guardia de soldados indígenas rindió honores a Margarita, a los acordes de una banda militar.

El gobernador pronunció un breve discurso de bienvenida,

que contestó también a las preguntas de los periodistas.

La Princesa pisó tierra del Nuevo Mundo por primera vez en sus 24 años de edad, al llegar aquí en el escatróptero "Canopus" al final de un viaje de 28 horas, 8.000 kilómetros.

Antes de salir de la capital británica, la augusta viajera dirigió a Sir Miles Thomas, presidente del consejo de administración de la British Overseas Airways Corporation: "Pienso pasar la mayor parte del viaje leyéndome el libro que me has recomendado".

Poco antes, el presidente Dwight D. Eisenhower estuvo reunido durante dos horas y cuartera con un grupo de legisladores.

El Presidente habló con ellos sobre la situación de Formosa y las posibilidades militares que podrían adoptar los Estados Unidos para resolverla.

El mayor general Sir Hubert Rance, veterano del desembarco de Dunkerque durante la guerra mundial y gobernador de esta isla petrolera y azucarera, dio la bienvenida a la princesa en el aeropuerto de Piarco. Una guardia de soldados indígenas rindió honores a Margarita, a los acordes de una banda militar.

El gobernador pronunció un breve discurso de bienvenida,

que contestó también a las preguntas de los periodistas.

La Princesa pisó tierra del Nuevo Mundo por primera vez en sus 24 años de edad, al llegar aquí en el escatróptero "Canopus" al final de un viaje de 28 horas, 8.000 kilómetros.

Antes de salir de la capital británica, la augusta viajera dirigió a Sir Miles Thomas, presidente del consejo de administración de la British Overseas Airways Corporation: "Pienso pasar la mayor parte del viaje leyéndome el libro que me has recomendado".

Poco antes, el presidente Dwight D. Eisenhower estuvo reunido durante dos horas y cuartera con un grupo de legisladores.

El Presidente habló con ellos sobre la situación de Formosa y las posibilidades militares que podrían adoptar los Estados Unidos para resolverla.

El mayor general Sir Hubert Rance, veterano del desembarco de Dunkerque durante la guerra mundial y gobernador de esta isla petrolera y azucarera, dio la bienvenida a la princesa en el aeropuerto de Piarco. Una guardia de soldados indígenas rindió honores a Margarita, a los acordes de una banda militar.

El gobernador pronunció un breve discurso de bienvenida,

que contestó también a las preguntas de los periodistas.

La Princesa pisó tierra del Nuevo Mundo por primera vez en sus 24 años de edad, al llegar aquí en el escatróptero "Canopus" al final de un viaje de 28 horas, 8.000 kilómetros.

# Servicios cablegráficos de United Press, Agencia Latina, France Presse y Ansa

## El Consejo de Seguridad espera respuesta de Gobierno de Pekin

NACIONES UNIDAS. NUEVA YORK, 1.º (AL).— Se estima que entre los miembros del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas prevalece el acuerdo de permanecer disponibles para una reunión de la semana próxima en la que se trataría sobre el alto al fuego en la zona de Formosa, siempre que en ella estén presentes representantes de la China comunista.

En círculos autorizados se dijo que el delegado ruso A. A. Sobolev ha dado a entender, en forma bastante clara, que la respuesta a la invitación enviada al Premier de la China roja Chou En Lai no será "un rechazo terminante".

En fuentes diplomáticas, la actitud de Sobolev es interpretada como una indicación de que la respuesta de la China, será una contraproposición a fin de que se amplíe la discusión pasándose a considerar no solo el alto al fuego, sino que toda la situación actual en el Lejano Oriente.

Se cree además que el gobierno de Pekin sugiere una conferencia sobre este problema entre los Estados Unidos, Gran Bretaña, China roja y la India.

Por su parte, el Secretario General de las Naciones Unidas, Dag Hammarskjold, quien se en-

trevistó con Chou En Lai en Pekin, abrigaba la esperanza de que Chou En Lai viniera a las Naciones Unidas a tratar sobre el alto al fuego, con lo cual se le presentaría una nueva ocasión para discutir la cuestión de los aviadores norteamericanos y otros miembros del personal de las Naciones Unidas a fin de conseguir su libertad.

**OPINIONES GENERALES.**— En las Naciones Unidas existen ciertas dudas acerca de si Moscú usará sus "buenos oficios" para que la China comunista se haga representar en ese organismo, basándose en la teoría de que "No hay nada que perder y en cambio mucho que ganar".

En los círculos de la China nacionalista, se tiene entendido que el Presidente Chou En Lai no viene a las Naciones Unidas, se hará representar por el Primer Delegado del Ministerio del Exterior, Han Fu Chang, o por Wen Tien Chang, quien fue nombrado por Chou En Lai, representante de la China ante el Consejo de Seguridad, y ocupó hasta hace poco el puesto de Embajador de la China, en Moscú.

La respuesta peruana será independiente de la contestación que conjuntamente darán Chile, Perú y Ecuador a las reservas que varios países han formulado sobre la legalidad de la zona marítima de 200 millas que tres países han proclamado como Mar Territorial, en virtud de la declaración de Santiago de agosto de 1952.

Esta declaración fue ratificada en la segunda conferencia sobre Conservación y Protección de las Riquezas Marítimas del Pacífico Sur, recientemente celebrada en esta capital.

Se anticipa en círculos bien informados, que la respuesta del Gobierno peruano será una nueva ratificación a la firme actitud que ha adoptado el Perú de hacer respetar su plena soberanía en las 200 millas proclamadas como mar territorial. Esta actitud se describe como tácito rechazo de cualquier objeción a lo que se considera aquí como asunto de soberanía interna del Perú, que no pue- de estar sujeto a los intereses de países extranjeros.

En los mismos círculos se señala que cuando los capitales

dada, tanto en la Cancillería como en la Embajada de los Estados Unidos, se desconoce hasta ahora los términos en que está redactada la protesta, que se espera sea dada a la publicidad conjuntamente con la resolución a la resolución presentada por Nueva Zelanda.

Una vez abonada la multa, los dos pesqueros zarparon rumbo a Manta (Ecuador), en las primeras horas de la madrugada del 30 de enero, llevando en sus bodegas las 350 toneladas de bonito que habían pescado ilícitamente en aguas territoriales peruanas.

Perú podría fabricar fertilizante con alto porcentaje de nitrógeno

LIMA, 1.º (UP).— El ingeniero químico norteamericano Percival Keith, propone la implantación en el Perú de una planta para la producción de un nuevo fertilizante de "anhídrido de amonio", que contendrá 82 % de nitrógeno, cuando otros fertilizantes conocidos sólo tienen 20 %.

Keith trabajó antes en las plantas de energía nuclear de Oak Ridge. Según Keith, dicho fertilizante, cuya fabricación en el Perú preconiza, permitiría un ahorro considerable de gasto destinado al saldo de exportación, ya que en el mercado internacional alcanza precios muy superiores a los mismos que rigieron en Perú.

La planta tendría una capacidad de producción considerable ofreciendo la ventaja del bajo costo de producción, economía en el transporte, y bajo costo de aplicación.



NACIONES UNIDAS.— El delegado peruano, Victor A. Belaúnde (a la derecha), y el Dr. Tingfu F. Tsing, representante de las Naciones Unidas para la Comisión de las Naciones Comunistas, se estrechan la mano en la sede de las Naciones Unidas, donde el Sr. Belaúnde asumió ayer un cargo de honor como presidente del Consejo de Seguridad. El problema fundamental que dicho grupo deberá encarar es el cese del fuego en el estrecho de Formosa. — (Radifoto United Press).

## Los Ministros del Commonwealth debaten sobre crisis en Oriente

LONDRES, 1.º (AL).— El Canciller británico Anthony Eden, informó en la reunión de Primeros Ministros del Commonwealth, que se efectúa en esta capital, acerca de los últimos acontecimientos de la crisis de Formosa.

Eden dijo a los estadistas que, evidentemente, la cuestión más importante es ahora la reacción de Pekin.

El informe de Eden sirvió de precedente para una sesión más prolongada de espacio de una hora, y la cual se conversó sobre los problemas europeos y del Medio Oriente.

Los Primeros Ministros decidieron sin discusión encarar mañana el problema de Formosa. Probablemente el Primer Ministro hindú informó a sus colegas sobre la conversación que mantuvo con Huán Hsien, Encargado de Negocios de China comunista en Londres. Se indica que es el único premier del Commonwealth que ha mantenido contactos personales con dirigentes comunistas en Pekin, lo que favoreció la conversación entre los países integrados al margen de la órbita de las Naciones Unidas, pues considera que es

China comunista ante la invitación que se le hizo para que envie un representante ante el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, donde se considera una proposición neozelandesa en favor del cese del fuego. Expresó el Canciller su esperanza de que Pekin accederá a asistir al debate.

dades defensivas que impone el Fondo del Atlántico y las posibilidades de defensa de África y del Índico y Ceylán no asistieron a la reunión yesterday.

Finalmente, algunos ministros señalaron que el Primer Ministro de Gran Bretaña, Sir Winston Churchill, y los líderes de la defensa, expresaron a las delegaciones que Inglaterra cuenta con una poderosa fuerza estratégica de tropas que están listas y serán enviadas a cualquier punto de peligro en cuyo traslado podrían ser usadas hasta acciones de combate.

## Notas reversales son firmadas en Argentina

BUENOS AIRES, 1.º (AL).— En un acto realizado esta mañana en la Cancillería, se intercambiaron las notas reversales firmadas por el Ministro de Relaciones Exteriores y Culto, doctor Jerónimo Remorino y el Embajador de Chile, Conrado Ríos Gallardo, mediante las cuales ambos países adoptan un mismo criterio para tomar las diversas medidas relacionadas con la parte agrícola del Convenio Chileno-Argentino.

Dichas medidas, se hallan encaminadas a solucionar algunos aspectos para combatir la escasez del girasol, como así también a establecer el intercambio de opiniones de los técnicos de ambos países, para lograr tal objeto.

## Conscriptión militar norteamericana será extendida por 4 años

WASHINGTON, 1.º (AL).— Para mantener una fuerza permanente de 1 millón de hombres, el Departamento de Defensa declaró hoy al Congreso que 70 mil hombres tendrán que ser llamados a servir en el ejército en los cuatro años próximos, desde el 1 de julio.

## DEFUNCIONES

+ Circulo de Precursores de la Aviación Chilena

Tenemos el sentimiento de comunicar la muerte de nuestro querido esposo, don JUAN A. MALUENDA VIDURRE.

Rogamos a sus conocidos y amigos acompañar a sus restos al Cementerio General, después de una misa que se oficiará en la Clínica Almendral 1107, a las 10 horas en Dávila Baeza 727.

Asociación Nacional Jubilados de la Prensa

+ Ha dejado de existir nuestro querido deudor, señor JULIO EASCURAN GALAN Casinat de Fracata (R).

Nos recordamos a sus restos al Cementerio General. El cortejo partirá, a las 18.30 horas, desde la Capilla de Ossa (Chiloequina de Victoria), donde se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 10 horas La familia

LUISI BERRIOS Y DE LEON (Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, perteneciente al cortejo del Hospital San Juan de Dios, a las 18 horas.

La Directiva

+ Ha dejado de existir nuestro querido deudor, señor MIGUEL ROJAS ESPINOZA

Se oficiará una misa hoy, en la Iglesia de San Francisco, a las 10 horas, para su memoria. Hoy, a las 16 horas, partiendo el cortejo de la Iglesia de San Francisco en dirección al Cementerio General.

La familia

+ Ha dejado de existir nuestro querido deudor, señor VICTOR RIVEROS RIVEROS (Q. E. P. D.)

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, mañana jueves, a las 9 horas, en la Parroquia de Lampa.

Sus hijos

IN MEMORIAM

+ Con motivo de cumplirnos el primer aniversario del fallecimiento de nuestro querido padre, señor VICTOR RIVEROS RIVEROS (Q. E. P. D.)

Se oficiará una misa hoy, en la Iglesia de San Francisco, a las 10 horas, para su memoria. Hoy, a las 16 horas, partiendo el cortejo de la Iglesia de San Francisco en dirección al Cementerio General.

La familia

JUVEN'S EN SU FORMIDABLE LIQUIDACION EN PLENA TEMPORADA OFRECE:

CAMISAS SPORT 1/2 MANGA, MUY FINAS, \$ 5.600, \$ 7.900 Y \$ 9.800; MANGA LARGA, COLORES DE MODA, desde . . . . . \$ 1.100.—

CAMISA negra . . . . . \$ 1.450.—

POLERAS Jantzen, caballero . \$ 695.—

SOQUETES finos, desde . . . . \$ 100.—

SURTIDO en corbatas . . . . . \$ 200.—

VESTONES Tweet, finos, sal- dos . . . . . \$ 2.280.—

COUNTRY livianos, lanilla . . . \$ 2.100.—

TRAJES de baño Lastex, desde \$ 680.—

SHORTS Jantzen . . . . . \$ 1.250.—

AMBOS Palm-Beach . . . . . \$ 7.500.—

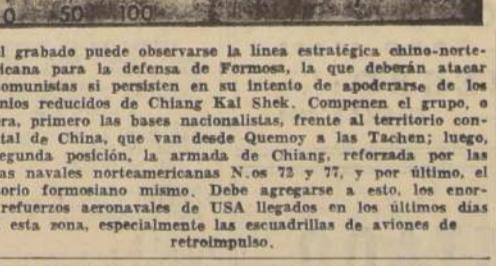
SOMBREROS playa, de lino . \$ 620.—

SOMBREROS Tweed, sport . \$ 580.—

POLERAS, hilo mercerizado, variedad de estilos, desde \$ 600.—

JOCKEYS PARA PLAYA, etc.

HUERFANOS 1024



En el grabado puede observarse la línea estratégica chino-norteamericana para la defensa de Formosa, la que deberán atacar los comunistas si persisten en su intento de apoderarse de los dominios reducidos de Chiang Kai Shek. Componen el grupo, o barrera, primero las bases nacionales, frente al territorio continental de China, que van desde Quemoy a las Tachen; luego, en segunda posición, la armada de Chiang, reforzada por las fuerzas armadas norteamericanas de Formosa "elimina la amenaza de guerra planeada por la política agresiva de EE. UU."

El comentarista periodístico dice que EE. UU. ha realizado "una gigantesca concentración" de elementos bélicos en la zona de Formosa y que en tales circunstancias la concertación de un armisticio "no sería más que un engaño y un simple pretexto para proseguir la intervención armada en los asuntos internos de la República Popular China".

El artículo concluye afirmando que mientras Estados Unidos "continúe ejecutando actos agresivos y no retire sus tropas de la zona de Formosa, no podrá haber disminución de la tensión actual en el Extremo Oriente".

TAIPEH, 1.º (AL).— Dos barcos nacionales de evacuación transportando un determinado número de militares heridos y prisioneros de guerra, es expulsado hacia el sur, de Keeling, al norte de Formosa.

El anuncio oficial señala que uno de los barcos lleva militares evacuados de la isla de Nangsh, distante treinta millas al sudeste de Tachen, y el otro procede directamente de esta última isla.

EL ATAQUE NAVAL

TAIPEH, 1.º (AL).— Cañoneros comunistas chinos atacaron hoy el puesto avanzado nacionalista de la pequeña isla de Yushan, para mantener la presión sobre Tachen, que está en vísperas de evacuación, situada a 30 millas al sur de aquella.

Dice muy cerca de la costa, los buques comunistas bombardaron las posiciones de las guarniciones que permanecen la isla del extremo norte de las norteamericanas.

El ataque fue efectuado por cuatro cañoneros y otras embarcaciones auxiliares que vienen operando desde la caída de Ykiang Shan, al norte de Tachen. Los defensores repelieron la agresión con artillería y ametralladoras.

CAZAS EN TACHEN

La Fuerza Aérea Nacionalista informó que ocho aviones "MIG" a reacción de los comunistas atacaron Tachen. Despachos llegados con retrazo de Tachen comunican que en los Bom-

bardeos del domingo y el lunes murieron 140 muertos y heridos.

Dicen que cayeron 40 bombas de la redada norte de la isla, donde se descargaron abastecimientos de agua y embarcaron los evadidos. También fue alcanzado el Cuartel General Naval Nacionalista y un albergue de mujeres.

La séptima flota de los EE. UU. sigue al norte de Formosa, aguardando órdenes. Entretanto presta servicio de patrulla. Un despacho de Singapur dice que el portaviones norteamericano de 48.000 toneladas "Midway" pasó hoy frenado a Singapur en dirección a mar de China del sur con tres días de anticipación al plan señalado para su travesía.

El antiséptico que toda mujer puede usar

Ginoseptol

infotenis, desodorizante de acción bactericida.

Establishment Chileno Callao Ltda.

Bases Cloroxina, Timal, Alumbr.

**Todos felices en el Balneario LOS VILOS**

Grandes y chicos gozan en una playa como la de **LOS VILOS**

Aproveche la temporada para comprar "su sitio", que será el porvenir de los tuyos.

Vendemos desde \$ 100.000 totalmente urbanizados y con pagos escalonados a tres años plazo.

**ARMANDO VENEGAS DE LA GUARDA**

UNION CENTRAL 1010 DEP. 808 TELEFONO 80983 AHUMADA FRENTE AL WALDORF NUEVA OFICINA DE VENTAS EN AV. O'HIGGINS 723 DEP. 89 — TELEFONO 87531

Revisará documentos de pasajeros del "Reina"

**VALPARAISO** — La próxima semana se dirigirá a Antofagasta el Jefe de la Escuela Intercional de Valparaíso, inspector don Casimiro Gómez, quien se embarcará en ese puerto en el transatlántico "Reina del Pacífico", con el objeto de revisar durante su travesía la documentación de los pasajeros que vienen en dicha procedencia del exterior. El "Reina" tiene anunciado su arribo a Valparaíso para el día 14 de febrero.

#### EXP. DE ALUMNOS DE ESCUELA DE VERANO

**VALPARAISO** — Esta tarde será inaugurada la exposición de alumnos de la Escuela de Verano de Valparaíso, que este domingo pone fin a sus actividades. En la exposición figuran pinturas, dibujos, telares, esculturas, cerámica, juguetes y cortes y confecciones.

El sábado los alumnos tendrán un baile de despedida en los salones del Club Español.

#### RELIGIOSO DIRECTORIO

#### BOLSA DE CORREDORES

**VALPARAISO** — El Bolso de Corredores de Valparaíso eligió a su actual directorio formado por los señores Ventura Sánchez, presidente; Alberto J. Wall, vicepresidente; Braulio Tayal, directorio secretario; Luis Martínez, director Hijo; Horacio Comber, Alan Howard, Vladimir Huber, Julio Martínez y Eugenio Rojer como directores.

#### SE QUEMARON DIEZ CUADRADAS DE PASTO

**VALPARAISO** — En el pueblo de Quinchao, en la comuna de Quinchao, Río Negro, ubicado en la parte alta del Cerro Florida, se produjo un incendio que consumió más de diez cuadras de pasto seco. El siniestro no quiso la fortuna que la lluvia no atiborró las primoradas que quedaron, ya que el pasto quemado no tenía ningún valor, según se declaró a Cabaneros.

#### CARNAVAL DEL MAR SE CELEBRARA EN ESTE MES

**VALPARAISO** — El "Carnaval del Mar" que celebra todos los años en este puerto bajo las auspicias de la "Liga Marítima de Chile", se realizará este año entre los días 18 de febrero y 1 de marzo. La Municipalidad considera una gran oportunidad para estas fiestas que contribuyen a intensificar entre los chilenos su predilección por todas aquellas actividades que tienen relación con el mar, imaginando fuente de riqueza.

#### "LA RONDA"

Apareció el libro con los 10 diálogos de la famosa obra de Schnitzler.

PRECIO: \$ 120.—

Comprelo o pídalo contra reembolso, a

Ediciones Blasco

SAN ANTONIO 427 — OFICIO. — SANTIAGO



## ¡Por llegar!

Olympia  
Representantes exclusivos  
para Chile

Importadora Goldmann Janssen y Cia. Ltda.

VALPARAISO CONCEPCION  
BRASIL 2044 - CASILLA 172-V LINCOYAN 437 - CASILLA 16

SANTIAGO  
OFICINA: AMUNATEGUI 90 — FONO 62682  
BARRACA DE FIERRO:  
EXPOSICION 730 — FONO 91101 — CASILLA 9239

## BANCO DEL ESTADO DE CHILE

Se avisa a los clientes industriales del Banco que, a partir del 4 de febrero próximo, de acuerdo con las disposiciones del Art. 6º del Decreto con fuerza de Ley N.º 375, de 27 de julio de 1953: "SOLO SE OTORGARAN CREDITOS A AQUELLAS INDUSTRIAS FABRICILES O MANUFACTURERAS CUYA PRODUCCION CUMPLA CON NORMAS MINIMAS DE CALIDAD".

Para dar cumplimiento a la disposición legal ante invocada, bastará que los industriales solicitantes de créditos presenten al Banco una solicitud por la cual someten sus productos al control de calidades, en formularios que estarán a su disposición en las propias oficinas del Banco.

GERENCIA GENERAL

#### CARESTIA DE LA FRUTA SE DEBE A LA ESPECULACION

**VALPARAISO** — Continúa en este puerto y sus alrededores la enorme carestía de la fruta, no obstante la gran producción que ha habido este año. Los duraznos llamados "peñuelas" de muy buena calidad, se están vendiendo hasta 40 y 60 pesos la docena. Productores, con quienes hemos tenido la oportunidad de conversar, nos dicen que la situación es así la consecuencia de la especulación en los intermediarios que compran la fruta por diversos razones, al precio que ofrecen en vista de la abundancia, y la venden también al precio que quieren, libres de todo control.

#### LLEVARA SALITRE PARA EL BRASIL

**VALPARAISO** — Después de completar sus faenas de descarga en este puerto, regresó a los del norte el vapor "Mullaya", que viene de Arica, donde cargó cinco mil toneladas de salitre, que conducirá a puertos del Brasil.

#### PRIMER ENVIO DE MADERAS A EGPTO

**VALPARAISO** — Las maderas chilenas, de excelente calidad, han encontrado un nuevo mercado en el exterior. Ahora se exporta el que está informado que es el más grande de la "Casa Holandesa de Exportaciones de la Cia. Holandesa de Vaporos", llevará a ese país la primera partida de maderas nacionales.

#### PRECAUCIONES SE TOMAN EN NAVES

**VALPARAISO** — Fueron vientos han estado soplando en estos últimos días en Valparaíso, que ha determinado que en las naves que están fondeadas en el puerto, hayan tomado todas las precauciones para evitar cualquier accidente, muy posibles de ocurrir en estos casos.

#### Funerales de la señora Josefina S. de Mallet

**VALPARAISO** — En la tarde de ayer, a las 18 horas, se efectuaron en el cementerio de Santa Inés Vina del Mar, los servicios fúnebres de la respetable señora Josefina Simoniotti de Mallet, madre del diputado por Valparaíso don Arnoldo Mallet, y cuyo deceso se dio en Santiago, donde se hallaba internado en el amplio círculo de sus relaciones sociales.

En la mañana, a las 9 horas, se ofició en la Iglesia de los RR. PP. Carmelitas una misa en cuerpo presente. El sepelio constituyó una sentida manifestación de pesar.

#### VAPOR "VIS" HARÁ SERV. DE CABOTAJE

**VALPARAISO** — Es circulante naval, fuimos informados que el vapor "Vis", de doscientas toneladas, ha sido adquirido por los señores Nicolás y Matías Martínez, quienes operan que se verificó en el primer mes los puentes nombrados. El mando del "Vis" lo tendrá el capitán Efraín Ruiz, que había sido designado en el censo en la comuna de Limache.

Posteriormente, la comisión designó un comité que tendrá a su cargo los trabajos de la ubicación de las tarjetas en los 12 distritos de la comuna, y quedó formado por las siguientes personas:

teniente H. Ruiz, por el ayudante



**SAN BERNARDO** — Vista del Lago Rililue de la región de los lagos del Sur de Chile, donde la ramificación del andinismo del Club Maestranza Central levantó un campamento gigante en el que veranean más de cuarenta familias por espacio de veinte días, en pleno contacto con la naturaleza. En la foto: un alegre grupo de ferroviarios y familiares emprenden una incursión al interior del lago a bordo del vaporito "Elsa". — (WALTERIO CARRASCO, reportero gráfico).

## EN LIMACHE INTENSIFICAN LABOR PARA EL CENSO AGRICOLA DE 1955

#### PIDIERON PROPUESTAS PARA ALCANTARILLADO DE DOS POBLACIONES

**SAN BERNARDO** — El Ministerio de Obras Públicas y Vías de Comunicación, llamó a propuesta para la instalación de alcantarillados y drenajes en las zonas rurales de los sectores de la Universidad Católica y los austriacos. Los goles fueron marcados por Benavides (2), Farfán (2) y López (1). El popular equipo ferroviario formó con Grifón, Vidal, Palma, Rojas, Correa, Farfán, Benavides, López y Pérez. En breve, el primer equipo del Maestranza actuará en la ciudad de Carahue. — (Gallardo, Correspondiente).

#### LA JUNTA ELECTORAL DE LA SERENA DESIGNO LOS VOCALES PARA ELECCION

**SAN BERNARDO** — Se constituyó la Junta Electoral Departamental de la ciudad de La Serena, para designar los vocales que actuarán en la elección de un diputado por Coquimbo el próximo 20 de febrero.

La sesión de la junta fue presidida por el Oficial Civil Adjunto, señor Graciela Alcayaga Almada, y asistieron además el intendente provincial, el de Coquimbo, el diputado don Manuel de la Prida de la Comuna, señor Eduardo Osorio Pardo, y a la dinámica redactora de la comuna, señora Juana Mellado. Los vocales, que son responsables de la ejecución de la legislación y asuntos públicos, han logrado hacer realidad la solución de este problema, pendiente desde hace más de quince años. — (Gallardo, Correspondiente).

#### SELECCION DE RENGO VENCE A S. FERNANDO

**RENGO** — En la ciudad de San Fernando, la selección de futbolistas de Rengo venció al de dicha ciudad, por el contundente score de tres goles por uno. — (Correspondiente).

Durante el primer tiempo, las acciones estuvieron más o menos equiparadas, aun cuando el equipo de Rengo demostró mejor dominio de la técnica y el resultado final de parcial de uno a cero a su favor, en el segundo tiempo, se reflejó de lo que aconteció en la cancha.

En el segundo tiempo, a raíz de algunos cambios que hizo el director técnico de Rengo, su equipo tuvo más aplomo y evidenció un ostensible dominio en el cual fue premiado con el resultado final de tres goles por uno, a su favor.

Incluidamente, el equipo de Rengo juega mejor y es más técnico, resultando por estas circunstancias muy merecido el lucro que ocupa en el campeonato regional.

Los SAUCES — En vista que no se inicien los trabajos de prolongación de Angol, hasta Los Sauces, de la red de energía eléctrica del Abanico, las autoridades locales quisieron darle una solución para el pasajero, un peligro evidente y un verdadero sacrificio viajar en ellas, ya que carecen de las comodidades mínimas de los modernos ómnibus.

En este caso, se agrega la falta absoluta de aseo, vidrios quebrados en sus puertas y ventanas, asientos en péjamas condicionados, etc.

Opina que los vecinos de esta ciudad que la primera autoridad municipal, deberá ordenar a la brevedad, el cumplimiento de las disposiciones que rigen sobre la locomoción particular. — (Gallardo, Correspondiente).

#### EL DIRECTOR DE DEPORTES DE VISITA EN LA SERENA

**LA SERENA** — Prometió máxima cooperación para dar mayor desarrollo al deporte en la comuna hoy en día.

**VALPARAISO** — El sábado próximo zarpará a las islas de Juan Fernández y Pascua el transporte "Presidente Pinto", de la Armada Nacional.

Esta unidad de nuestra Marina de Guerra va al mando del capitán de navío don Alejandro Navarrete Toira.

MADERAS CHILENAS PARA LA ARGENTINA

**VALPARAISO** — El buquevaro "Argentina" que trajo a San Antonio una partida de trigo procedente de Buenos Aires y por cuenta del Instituto Nacional de Comercio, que lo destinó a nuestro consumo interno, emprendió viaje de regreso tomando en Corral una partida de maderas chilenas para la Argentina.

Movimiento de vapores

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arribó al Perú.

**VALPARAISO** — El vapor "Pinto", de Puerto Montt, arrib

# Nada más que árbitros ingleses en el Sudamericano de Fútbol

Favorable acogida ha encontrado tal determinación en Buenos Aires.— El 22 llegarán al formidables equipo argentino, es decir, el mismo que ganó a Portugal y que perdió con Italia.— Los peruanos se concentrarán desde el domingo en el Estadio Nacional de Lima; pero ya iniciaron sus entrenamientos.— Parece que mañana designan los uruguayos el plantel que concurrirá a la gran justa que comienza el 27 de este mes en nuestra capital.

(IMA, 1o. (UP).— El domingo próximo será concentrado el plantel de jugadores del equipo preselección del cual saldrá el representativo que defenderá los colores del Perú en el XVIII Campeonato Sudamericano de Fútbol de Santiago.

Después del domingo, los muchachos no abandonarán la concentración hasta el mismo día en que salgan para la veinte y una jornada del sur.

Mientras tanto, continúan sus entrenamientos a las órdenes de Juan Valdivieso, y se anuncia que harán algunos partidos de exhibición, antes de marchar a Santiago.

El guardavalla Rafael Asca, ha sido retirado de la preselección y tiene una lesión en el dedo anular de la mano derecha, que según los médicos, le imposibilitará de actuar por lo menos durante 8 semanas.

LIMA, 1o. (AL).— Ayer inicio el entrenamiento de la selección peruana que participará en el Campeonato Sudamericano de Fútbol, que se realizará en Santiago, Chile, durante la segunda quincena del mes actual.

Se han incorporado a la selección los jugadores: Tito Drago, Juan Seminario y Rigoberto Fernández, quienes fueron llamados por la comisión seleccionadora.

Los jugadores se han sometido al previo examen médico e irán bajo la dirección del entrenador Juan Valdivieso; el delegado del equipo "Portugal", viajará dentro de pocos días a la capital chilena, a fin de brindar la información sobre cada uno de los participantes en este torneo.

MONTEVIDEU, 1o. (AL).— Debido a la ausencia de varios de sus miembros, fue posergada para el jueves próximo la reunión de la junta de dirigentes de la Asociación Uruguaya de Fútbol organizada que iba a dar a conocer la integración del seleccionado que concursará al torneo sudamericano que se efectuará en Santiago de Chile.

BUEOS AIRES, 1o. (AL).— Mastrandido en los círculos futbolísticos, que la entidad organizadora del torneo sudamericano de fútbol, que se iniciará en Santiago el 27 de febrero, ha constituido la comisión de la gerencia de la Asociación de Fútbol Argentina, en el sentido de que en el citado torneo actúen árbitros británicos.

Asimismo, se informó que el seleccionado argentino viajará a Santiago el 22 de febrero y será concentrado en una villa cercana a la capital.

Durante la próxima semana, se dirigirá a Santiago el delegado de la AFA, quien se ocupará de diversos aspectos relacionados con el torneo, y expresará a la entidad organizadora, el deseo de la AFA de que sea un equipo argentino el que inaugure el campeonato.

BUEOS AIRES, 1o. (AL).— Con excepción de cinco delanteros que se hallan con su equipo, Independiente, en Montevideo, y el zaguero Boeri que integra el equipo de Newell's Old Boys, que realiza una gira por Europa, los seleccionados argentinos asistirán hoy a una reunión en la Asociación de Fútbol de Argentina.

El seleccionado es el mismo que jugó en Perú y Italia, y ha quedado al dispuesto del entrenador Guillermo Stábile, quien deberá designar los jugadores que integrarán el equipo definitivo.

RIO DE JANEIRO, 1o. (AL).— Las declaraciones formuladas por el nuevo presidente de la Confederación Brasileña de Deportes, Silvio Pacheco, expresando que

¡Que tome nota Luis Tirado!



**CHARLAS EN OFF-SIDE** por Mr. HUIFA

RAMON CACERES, Melo Parisi y Emilio Godoy, fueron los primeros medianos chilenos que conquistaron cinturones de campeones sudamericanos en las páginas y cartillas de "El Despertador Paulista". A Horacio sugiere que el deporte de San Pablo sea mensajero del sentimiento de aproximación "en estos tiempos de crisis".

La actividad de los deportistas brasileños entraña una competencia internacional y "A Hora" agrega, después de señalar que la Embajada argentina en Río, se ha ido 14 meses sin titular, "por esa brecha puede penetrar el deporte en el futuro se lean noticias como la victoria de Brasil en el torneo sudamericano de fútbol de Santiago de Chile".

Por su parte, el matutino especializado "Jornal dos Sports" inició hoy una encuesta sobre "Deportes Brasileños", realizando sus relaciones deportivas con Argentina", considerando la opinión de tres conocidos dirigentes deportivos.

En la introducción a las respuestas, expresa que "se ha iniciado un movimiento para la reanudación de las relaciones deportivas entre los dos países".

ROBERTO BALVANTIN, billo noticia como aficionado allí por el año 37. Pero fué al latinoamericano de Lima cuando le faltaba poco para cumplir 20 años. No sigue en el boxeo desgraciadamente. Y volvió a él cuando era peso pesado y había perdido muchas de sus cualidades. Pero ello, se ganó un campeonato latinoamericano.

Paco Rodríguez ha sido el mediano de más larga actuación en nuestros cuadrilateros amateurs. Fué el amo absoluto de la categoría en los años 43, 44, 45 y 46, pesa a que un fallo para la risa lo dejó fuera del campeonato del año 45. En 1947, en el campeonato Chateaux en 1948. Si no hubiera ingresado al profesionalismo, el Picho habría sido querido para México en el peso pesado; este año.

MAS ABELANTIN, tuvimos al mariñero Juan Barrionuevo que fue campeón de Chile tres años seguidos y que conquistó un título latinoamericano en 1946, cuando derrotó, en una pelea brillante e inteligente a Dogmario Márquez X. en 1946. Miguel Matas fué el mejor mediano de Chile. Caso extraño este del mariñuelo que, a una edad en que ya los amateur se han retirado del ring o se han hecho profesionales, él llegó a campeón chileno y latinoamericano.

Y

MUCHOS OTROS ARTICULOS DE ENORME DEMANDA, A PRECIOS REBAJADISIMOS

**FABRICA TEXTIL SOTOMAYOR**

SAN PABLO 2684 (casi esquina Sotomayor)

SABADO, ABIERTO TODO EL DIA



Por los barrios y comunas

El primer clínico de fútbol del "Nicolás Palacios", venció 5 - 0 al Ricardo Cummings, empatando a 2, con el segundo. El cuadro vencedor contó con: Rojas; Laja y Riquelme; González, López y Vera; Bello, Cadiz, Riquelme, Hernández, (U. Vera), Santamaría. Goles de U. Vera (3), Hernández (2) y Riquelme.

Importante sesión celebrará esta noche la Asociación de basquetbol Cuarta Comuna, a punto de tratar los siguientes puntos: 1.- Considerar la entrada del directorio con el presidente de la Asociación de Santiago, respecto a la selección; 2.- Proclamación de los clubes y equipos campeones de torneos oficiales, masculinos y femeninos; 3.- Elección fecha de entrega de premios del torneo oficial, y 4.- Asuntos varios. La sesión tendrá lugar en Alameda 812, esquina Ruiz Tagle.

El miércoles 9 se efectuará una competencia de basquetbol femenino organizada por el Club "Laboratorio Chile", en la cancha Francisco Allende, Tororo Mazote 184. Se disputarán valiosos premios: un balón reglamentario y premios a las jugadoras del equipo campeón; una copa y premios individuales para el vicecampeón y premios individuales y un trofeo y premios al equipo que ocupe el tercer puesto. Las inscripciones se reciben en Ecuador 3578, señor Fernando Echeverría.

El primer equipo del "Torneo Juniors", vendrá por tiros penales al Bellas Artes, y con el segundo por 1 - 0, perdiendo con el tercero por 4 - 1. El Torneo tendrá sesión general, hoy a las 21.30 horas, en calle Guillermo Franko 102. El mismo club desafía, para jugar el sábado en su cancha, con dos equipos atléticos.

En la reorganización del Club Juventud Andina del pueblo de Curridabat queda la siguiente directiva: presidente señor Hermilio F. Gioia; vicepresidente señor Gerardo González; secretario, señor Enrique Villar; prosecretario, señor Caupolicán Lepe; tesorero, señor Manuel Frei; protosecretario, señor Enrique Silva; director, señores Angel Olivo y Juan Peña. El domingo actuará en amistosos de fútbol, con el "Unión Indus" en Viña del Mar.

El Club Deportivo "Venecia" efectuará un festival el sábado en la cancha Bamford de Yungay, donde actuaran instituciones futbolísticas con dos equipos. La inscripción es de 250 pesos.

Días pasados de mantenerse invicto en 25 partidos oficiales internacionales, Peñarol cayó ante el formidable Independiente por tres a uno, en un match disputado en el Estadio Centenario de Montevideo. El conjunto argentino, a decir de la propia prensa uruguaya, realizó una faena admirable, como pocas veces se ha visto en aquella tierra de grandes futbolistas como los Ríos de Avellaneda, que evidentemente apabulló al campeón oriental. Impusieron su calidad de ataque. Ningún recurso dió resultado a los orientales. Fracasaron en la marcha, fueron superados en técnica, su rival fué mejor en todo sentido. "Si Independiente lo hubiese querido, goles a Peñarol", fue el comentario que hicieron los críticos. Michell, Ceconato, Bonelli, Grillo y Cruz, la delantera argentina, dio un espectáculo inolvidable con su juego desconcertante, pleno de belleza y plasticidad. Y gracia. Los uruguayanos lo certificó la victoria. Era la delantera internacional argentina, y que se llevó la mitad que se traerá en el Sudamericano de marzo próximo, en nuestro país. Será el obstáculo más serio que encontrará Luis Tirado y su equipo en sus pretensiones de lograr una ubicación sobre todo en la gran justa que ya se acerca. Así pues, que vaya tomando nota: Este mosaico corresponde a diversos pasajes del match disputado en el Estadio Centenario. Arriba, a la izquierda, los defensores argentinos Britos y Gómez, que defendían la mitad de Abadie. A la derecha, Gómez, en defensa de Peñarol, que estuvo a punto de anotar un golazo del puntero Michel Álvarez. Abadie al servicio de Peñarol, se llevó el único tanto del campeón uruguayo. El arquero Abraham está en tierra, completamente batido. Vieron el encuentro 51.133 personas que pagaron \$ 7.734.600, chilenos. (Fotos de "ACCION" de Montevideo, por gentileza de Jacobo Bresler).

## Obsequio al Círculo de Cronistas

A un significativo acto de confraternidad entre los periodistas uruguayanos y chilenos, que se realizó en la noche del viernes 24, asistió el presidente de la Asociación Deportiva Redes Argentinas de la Compañía de Electricidad de esa ciudad, cedido ayer al Círculo de Cronistas Deportivos de Chile.

Hizo uso de la palabra, el presidente de la delegación del club transandino, don Antonio de Carli, destacando la amistad de los chilenos con los uruguayanos, que se manifiesta en manos de los periodistas chilenos el resarcimiento de que era portador. A continuación, don Antonio Alméciga entregó dos banderines de la entidad hermana.

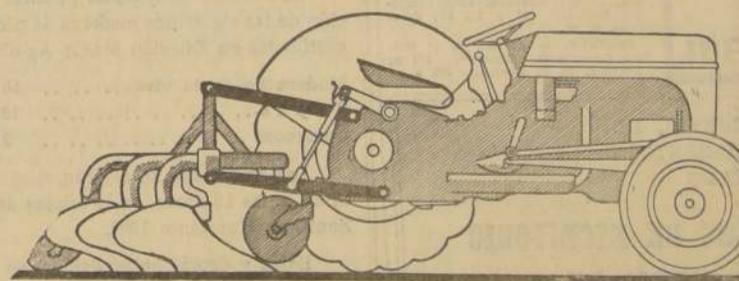
Agradeció el bello gesto de los deportistas argentinos, el director del Círculo, don Patricio Morales.

Finalmente, se sirvió un vino en honor de las visitas.

**BANCO DEL ESTADO DE CHILE**

DEPARTAMENTO AGRICOLA

TRACTORES  
"FERGUSON"  
ENTREGA INMEDIATA



MOD. TO. 30  
A BENCINA  
ARADO  
3 DISCOS 26"

Con el único "Sistema hidráulico Ferguson":  
• Que levanta el implemento para su transporte.  
• Que baja el implemento a la profundidad de laboreo y la mantiene automáticamente.  
• Que suprime el excesivo peso muerto de los tractores e implementos.  
• Que economiza combustible con gran rendimiento.

MOD. TEH.  
PARAFINA DE  
QUEMAR ARA-  
DO 3 PUNTAS  
12"

Inscribase en la Oficina del Banco (Departamento Agrícola) más cercana.  
Se otorgan créditos con amplias facilidades.  
Equipo completo de implementos  
Servicio a lo largo del país. Entrega del tractor en el fondo.  
Distribuidor general para Chile, con las oficinas que se indican:

**IMPORTADORA FISK S. A. C.**

Santiago — Rancagua — Talca — San Javier — Chillán — Temuco — Osorno — Puerto Varas — Puerto Aysén — Punta Arenas

AVENIDA BERNARDO O'HIGGINS 1464 — FONO 81949 — CASILLA 8036  
Estación de Servicio: Vicuña Mackenna 1580 — Fono 54260  
SANTIAGO

# MI SELECCIONADO

DON ALEJANDRO TORRES. — Espero que Chile tenga una buena actuación en este Campeonato y que sea de esperar que quede entre los primeros. Aquí está mi selección: Escutí; Torres y Carrasco; Álvarez, Cortés y Vera; Hormazábal, Meléndez, Robledo, Muñoz y Arroqui.

DON LUIS ESTAY. — (39 años, comandante, Jugador del Club Veloz). — "Es un poco difícil la pregunta porque las cosas no están haciendo con inteligencia y tiene mi seleccionado este: Niatche; Almeyda y Carrasco; Álvarez, Cortés y Vera; Hormazábal, Meléndez, Robledo, Prieto y Ramírez".

DON HUGO HURTADO YÁÑEZ. — (25 años, comerciante, ex-guerrero del Iberia). — "Como todo chileno, queremos que tengamos una buena actuación. Nosotros estaremos alineando a los muchachos desde los tablones. Vamos anotando: Escutí; Almeyda y Núñez; Álvarez, Cortés y Díaz; Robledo, Soto, Meléndez, Robledo, Muñoz y Díaz".

DOÑA MARÍA WALEWSKA SÁNCHEZ. — (Doña Fernando, dueña de la U. Catedral). — "Siento que no pueda jugar Sergio Livingston, nos dice en su carta, este es mi selección: Escutí; Almeyda y Carrasco; Álvarez, Vera y Cortés; Cisternas, Meléndez, Robledo, Muñoz y Díaz".

AGUSTIN MATURANA. — (Empresario, socio de la "U"). — Escutí; Almeyda y Carrasco; Álvarez, Vera y Valjalo; Aguila, Muñoz, H. Cisterna, Meléndez y Ramírez.

HÉNE RIVAS (hija de la U.C.). — Escutí; Almeyda y Torres; Álvarez, Cortés y Vera; Cisternas, Meléndez, Robledo, Muñoz y Ramírez.

ROBINSON MONTERO. — (Empleado, coloquino). — Escutí; Almeyda y Carrasco; Álvarez, E. Robledo y Sáez; Díaz, Meléndez, Robledo, Muñoz y Ramírez.

## COMERCIO

### ACTIVIDADES BURSATILES

Información proporcionada por TANNER Y CIA.— Bandera \$2. Sigo.

Con actividad moderada se desarrollaron las operaciones bursátiles durante la tarde de ayer, y los precios al cierre, no experimentaron variaciones de mencionar, quedando la totalidad de los títulos transados con sus cotizaciones mantenidas.

El Oro se operó en cantidades regulares, y después de experimentar una baja de más de 100 puntos en la primera rueda, mejoró paulatinamente el precio, cerrando el cierre sólo con pérdida de 20 puntos por moneda de cien pesos.

El mercado en salitreras se mostró más activo que en días anteriores, especialmente Lautaro, en las cuales se dieron conformes de importancia. Sin embargo, los precios en los distintos rubros no accusan variación al cierre.

En el resto de los títulos transados sólo podemos mencionar una baja de 6 puntos en Yarum, baja de 7 puntos en Bima, baja de 5 puntos en Papeleras y Cartones, y baja de 11 puntos en Vapores.

Al cierre, el mercado queda tranquilo y con sus precios sostenidos.

Los transformadores más importantes se efectuaron en Banco de Chile y Banco Central, así como en: Banco de Chile, Amigos, Andacollo, Ancudquillia, Condell, Disputadas y Lota, en Colchagua, Gente Grande, Tierra del Fuego y Concha y Toro, en Agricolas.

Lautaro e Iquique; Chileco, Rayenhill, Siderías de Viña del Mar, Sedyán y Yarur, en las Textiles.

Banca, Cemento El Molón, Corveras, Cepeo, Fertilizantes, Insa, Loba de Franco, Miguel Pinto, Vergara, Papeleras y Cartones, Renta Urbana y Tallerías, en Industriales.

Entel, C. I. C., Envases y Madero, en Metalúrgicas.

SOCIEDADES QUE DEPARTIRAN DIVIDENDO PROXIMAMENTE

Palos de Concepción (Banco Español) ... Febrero 17 \$ 1.55 Neto

Seguros Germania (Sus Oficinas) ... Seguros Araucania (Sus Oficinas) ...

CAMBIOS Comprador Vendedor

Dólares ... \$ 329. — \$ 327. —

Lira ... \$ 90. — \$ 91. —

Nacional ... \$ 11.86. — \$ 12.10. —

### CIERRE DE AYER

ORO FISICO: Oto, 7.200 v.

BONOS FISCALES. — Dreda 7-1; Enterna 7-1; Garanda Fiscal 7-1;

84 c; Pavimentación 7-1; 84 c.

BONOS VARIOS. — Municipales de Santiago, 1-2; 1-3; 1-4;

1-5; Hipotecario de Chile 10-8;

10-12; Hipotecario de Chile 10-8;

10-12; Bonos Eléctricos, 48 c; Deben-

tures Tarapacá, 200 n.

BANCARIAS. — Chile, 1.060 t; Cra-

do, 141 t; Edwards, 293 n; Es-

padol, 141 t; Hipotecario de Chile,

10-12; Ilustre, 111 t; Jardín, 166 v;

Osorno, 193 n; Sud Americano, 281 t;

Talca, 285 n.

MERCERIAS. — Amigos, 11/8 t; An-

delsa, 11/8 t; Aurofina, 1/2 v; Bela-

vista, 27 t; 1/2 v; Carmén, 2

3/4 t; Chacabuco, 1/2 v; Caja 6-3/4;

1/2 v; Chileno, 27 t; Caja 6-3/4;

1/2 v; Caja 6-3/4; Chileno, 10-8;

75 t; Bonos Eléctricos, 48 c; Deben-

tures Tarapacá, 200 n.

AGRICOLAS Y GANADERAS. — Bu-

di, 280 c; Claves, 770 v; Copihue, 47

n; Colcura, 142 t; Gente Grande,

520 v; Formosa Chilena, 42 t; La-

Unión, 220 v; Merceditas, 9 c; Ocuri,

24 n; Oruro, 440 c; Punta de Lo-

bos, 34 t; 1/2 n; Schwager, 470 t;

Tocohue, 220 n; Tamaya, 146 v;

Tocohue, 24 t.

METALURGICAS. — Astilleros Las

Habas, 63 v; C. I. C., 80 t; Cobre

Cerrillos, 50 n; Electro Metalúrgica,

40 t; Endesa, 36 v; Envases, 27

lms; Industrial, 10-12; Interamericana,

40 t; Lota, 100 v; Minerales, 100 v;

Oruenco, 400 t; Potosí, 100 v; San

Crístico, 50 t; Vallenar, 1/2 v; Vela-

verga, 25 t; Vespas, 25 t; Vina La

Rosa, 80 n.

RADIOS

GALLYAS HUERFANOS 1151

DIRECCION GENERAL DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

### ARTICULOS DE ESCRITORIO Y DIBUJO DE "FABRICACION NACIONAL"

Solicitan PROPUESTAS PUBLICAS por los materiales de escritorio y dibujo de "Fabricación Nacional" que se indican, destinados a la reposición del Stock del Almacén "Moneda" de esta Dirección General; artículos correspondientes al Grupo 1-A y 1-B de nuestra Nomenclatura de Materiales.

Afilieres; Apretadores metálicos; Atriles de madera; Broches de 13, 19 y 44 mm; Cáñamo grueso y delgado; Cintas varias para máquina de escribir; Clavos para papeles; Clips de 25 y 32 mm; Elásticos chicos N° 50; Espuñeros; Estanques metálicos; Gomas borrar N° 10, 11 y 12; Gomas borrar disco para máquina de escribir; Gomeros vacíos; Imprenta de goma; Lacre 1/4 Grs. en barras; Láminas de goma para timbre; Lápices varios; Lápices clase B y C; Limpia plumas; Manillas secante; Papeleras de madera; Papel carbón varios tipos; Perforadores corrientes y Extra fuertes; Pinzuelas; Punzones; Reglas chatas, circulares, cuadradas y exagonales; Tampones N° 1 y 2; Tintas azul, negra y roja; Tintas en polvo azul, negra y roja; Tintas negra y roja para timbres de goma; Tintas para timbres metálicos; Chincches de acero N° 3; Lápices negros exagonales varios; Reglas varias "T".

Bases y antecedentes pueden solicitarse en el Depto. de Adquisiciones de esta Dirección General.

Las Propuestas se abrirán en la Dirección General de Aprovisionamiento del Estado, calle Amunátegui N° 66, 2º piso, el día

21 DE FEBRERO DE 1955, A LAS 15.30 HORAS

EL DIRECTOR GENERAL

# APROBADA la gestión del directorio de la Federación Atlética

En un ambiente de armonía, terminó la que se preveía agitada sesión que celebró la Federación Atlética de Chile, y en la que se debatieron importantes asuntos, tanto en la convocatoria ordinaria como en la extraordinaria que había sido solicitada por un grupo de delegados.

EDUARDO SOLIMINHAZ. — Con asistencia de 12 delegados, se aprobaron en primer término los poderes de los delegados de Magallanes y Talcá, señores José Uribe y doctor José Rodríguez, para tratar después una nota del Estadio Nacional, en la que junto con dar cuenta que en febrero se efectuarán importantes trabajos en la pista, se pedía que la FEDACHI ratificara el acuerdo tomado el año pasado, sobre las fechas que hará uso el estadio en 1955.

Así se acordó, y en consecuencia la Asociación Santiago se encargó de la preparación, para distribuir sus torneos en nuestro primer campo deportivo.

INFORMES TORNEOS ZONALES. — Se aprobaron a continuación los informes de los campeones efectuados en Iquique y Concepción, respectivamente, como también el del jefe del equipo que fué a la "Corrida de San Silvestre", de Sao Paulo, con un voto de aplauso por la destacada actuación que cupo a nuestra representación.

OTROS ASUNTOS. — Las Subsecciones extraordinarias constituidas por la Federación, ocho titulares y tres suplentes, dieron margen a un prolongado debate, que finalizó aprobando el gasto hecho a la entidad de Gustavo Ehlers, y disponiendo que la dirigente metropolitana debe dar cuenta de los gastos que tuvo en el intercambio con Valparaíso, dentro de 10 días.

CAMPEONATO SUDAMERICANO 1956. — El Consejo resolvió ratificar el acuerdo de efectuar el próximo torneo continental, cuando sea posible, con la disposición que obliga a confirmar a la Confederación Sudamericana, con 15 meses de anticipación.

Después se apuntó que se debían demandar la impresión del himno del atletismo y de pergaminos para los campeones.

SESION EXTRAORDINARIA. — La forma como se pidió esta sesión, fué el primer punto de que dió cuenta el Presidente, señor Soliminahaz, quedandoclarificado que el rechazo de la mesa que se impugnaba, estuvo dentro del reglamento, ya que uno de los señores, don Renaldo, no era delegado titular.

A continuación se dirigió una amable palabra, ya que algunos consejeros, como los señores Silva y Canessa, se manifestaron descontentos de la forma como se les habían planteado los hechos, y por los cuales habían suscrito la petición de esta convocatoria.

VIAJE DE MAINELLA. — Era otro de los asuntos que promovían debates agitados. Sin embargo, nada ocurrió, ya que el presidente de la Federación expuso con antecedentes, que la suma de 200 mil pesos que se habían invertido en el viaje del coach francés a Chile, era sólo un gasto provisorio que sería reembolsado por la Dirección de Deportes del Estado en 1955, por no haberlo podido hacer en 1954, a pesar de los buenos propósitos del general señor Elias Ducand.

NOMBRAMIENTO DELEGADO A SAN SILVESTRE. — De la lectura hecha por el vicepresidente señor Collin, sobre las disposiciones relacionadas con las facultades para efectuar designaciones, se observó que no eran suficientemente claras, por lo menos, en cuanto a la autoridad que debía tener el delegado.

PREPARACION PRESIDENCIAL. — En la tercera parte de la convocatoria, el primer vicepresidente, señor Richard, hizo una amplia exposición sobre los entrenamientos de los posibles internacionales que integrarán el equipo de 11, que irán al Panamericano de México, los que se habían complementado con el torneo "Challenger" auspiciado por la Federación, a petición de los clubes Stade Français y Universidad Católica, y bajo la dirección técnica del coach Albert Mainella.

## GREMIALES

### CONTINUA SIN VARIACION CONFLICTO DEL PERSONAL DE COMPAÑIA TELEFONOS

Cooperativa de Choferes sin mayor variación continúan los conflictos en la industria telefónica de Chile que, como se ha informado, afectan a más de 3.500 personas, empleados y obreros de las plantas existentes de Arica a Magallanes.

El sindicato de empleados realizó hoy, como último plazo para recibir la solución de sus pliegos, el día 5, y, a la vez, hacer presente que mantienen en todas sus partes el peitorito de 60 por ciento al margen del aumento legal establecido como vital.

Para conocer del estado de las convocatorias y de los conflictos, el ministro de Trabajo y Ocupación, don Ricardo Pérez, se presentó hoy en la reunión de la Asociación de Trabajadores de la Cooperativa de Choferes, en reconociendo a su labor, celebrándose a continuación un almuerzo en su honor.

En la próxima semana se efectuará la asamblea para informar de las actividades y adoptar acuerdos en beneficio de los socios y del gremio en general.

Se prepara homenaje al Intendente de Santiago

VISTASE CORRECTO

SIN PAGAR EL LUJO MOISES JARA

SASTRE Especialista en cueros difíciles, ofrece a Ud.

Hechuras finas \$ 3.000 SAN ANTONIO 15

(ALTOS) FONO 84363

GRACIAS

ESTACIONES

ESTACIONES

ESTACIONES

ESTACIONES

ESTACIONES

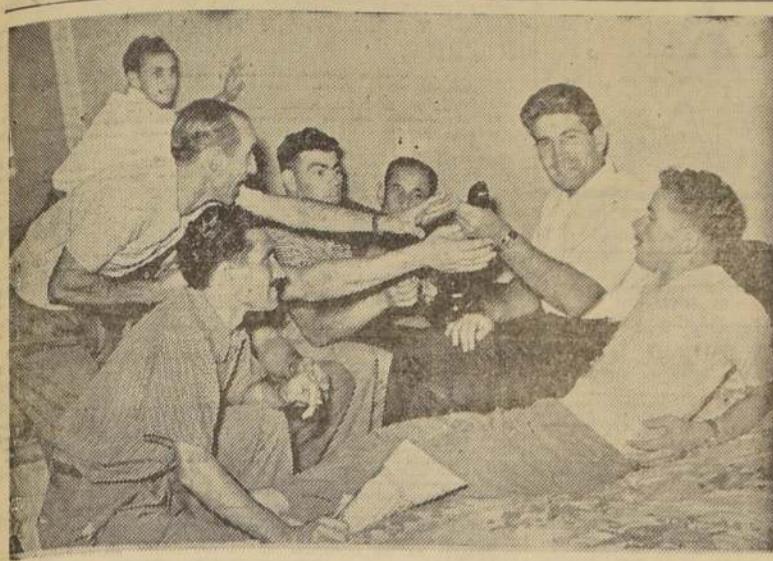
ESTACIONES

ESTACIONES

ESTACIONES

ESTACIONES</p

# Está noche juega el campeón, U. Católica, con Defensor



**TEJERA, FAMOSO BACK.** — Cuando terminaban de almorcizar, conversamos ayer en el Hotel "Real" con los jugadores uruguayos integrantes del Club Defensor, de Montevideo, que esta noche se presenta frente a Univ. Católica en la cancha del Estadio Nacional. Charlamos brevemente con los atletas y simpáticos integrantes de la delegación oriental, como también con el dirigente señor Enrique Dubajon, quién vino a Chile el año 46 con el mismo equipo. Hablando sobre el tema que nos interesó, nos expresó: "El fútbol uruguayo está entrando en una época de renovación de valores; el propio público pide que formen gente nueva; que los dirigentes se preocupen con preferencia en aspectos deportivos". Nuestro fútbol prosigue su habitual sistema de jugar de inspiración, con estrategia de combate y no de provocación. Trabajos del Defensor, varios internacionales, incluso a Tejera, famoso back que actuó en el mundial, además de cinco jóvenes de 28 años que actuaron en Caracas en el campeonato juvenil sudamericano. En cuanto al fútbol argentino, mi opinión es que atravesamos un período de decadencia. Se ha perjudicado con esos siete años que dejó de alinearse el equipo uruguayan. Han perdido la penetración por falta de roce internacional. A su delantero le falta profundidad. Actualmente el mejor jugador uruguayo es Abbade y también el argentino Romay que actúa por Peñarol". Hasta aquí las palabras del dirigente oriental. La delegación completa la forman: Víctor Alzuri, presidente; Enrique Dubajon, tesorero; Hugo Bagnoli, entrenador y Leocadio García, kinéfisiólogo. Juegan: Luis Radiche, Walter Holloway, Eusebio Tejera, Omar Ferreira, Héctor De Marco, Enrique Laitano, Ramón Ferrés, Willie Pirla, Juan José Telle, Luis Mirmóvilas, Juan Amatil, Aníbal Sosa, Claudio Rodríguez, Tabares Suárez y Carlos Miloc. En el grabado, aparecen en el Hotel "Real", en la primera foto, Miloc, tomando el teléfono; Sosa, ex jugador de Defensor, y Aníbal Sosa, rodeado de sus jugadores. Luego abajo, en el comedor, Tejera al centro, Sosa, Badilla y Amaral.

## Atletismo



**NUYORK, (U.P.)** — La Unión Atlética de Estados Unidos, que hace poco estaban en negociaciones para realizar competiciones entre equipos de basquetbol, lucha, atletismo, gimnasia y levantamiento de pesas, según anuncio hoy el Secretario de la UAA, Tomás Ferris. Explicó Ferris sin embargo, que todas las negociaciones son preliminares y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

"Quisimos enviarlos como prelíminalas y que todavía no se ha llegado a acuerdo alguno.

Busca esta interesada en esas competencias explicó, y también se estaban negociando para hacer más detalles, y hasta el momento, se ha hecho nada en firme. Es tan pronto tratando las posibilidades con el Departamento de Estado y las Federaciones de las distintas Comisiones Nacionales de la UAA de Estados Unidos.

El match con los uruguayos es una auténtica prueba de fuego para el conjunto colegial, digno representante del fútbol chileno. — El cuadro visitante trae figuras conocidas en el ambiente sudamericano. — El partido debe comenzar a las 22.15 horas

**C**ON el único partido que hará hoy en canchas santiaguinas, el cuadro uruguayo Defensor, se pone término a la temporada de fútbol internacional, y que arroja —desde ya se puede decir— un balance halagador para el balompié chileno, contra sus propios equipos, tanto de la misma capital, como de provincias, se mantienen invictos.

La visita de ahora es Defensor, aguerrida entidad de la tierra de los cuatro veces campeones mundiales. Los "violetas de Punta Carretas" han sido los únicos equipos más que han tenido la suerte de dejar siempre una impresión generosa en cuanto a la calidad de su juego y a su comportamiento deportivo.

Viene gente conocida en el team oriental, tales como el arquero Radiche; los zagueiros Holdaway y el famoso Tejera, gran figura en el Campeonato Mundial de 1950; el half Omar Ferreira, y el delantero Ramón Ferrés. Todos, jugadores y dirigentes, traen la firme intención de quedar bien con el público local y también con la crítica, aún en el caso de una derrota, porque, la verdad, es que los uruguayos saben perfectamente lo que tendrán por adversario esta noche: nada menos que al campeón profesional chileno de 1954.

Universidad Católica, que parece stravasar por su mejor periodo, llegará al field del Estadio Nacional con sus bonos muy altos, luego de sus concluyentes victorias sobre Chaux de Fonds y Austria, sobre todo con los vieneses. Perfectamente pue de ganar hoy el conjunto colegial.

El match empezará a las 22.15 horas, y los equipos formarán de la manera que indicamos:

**Defensor (violetas):**

Radiche	Holdaway	Tejera
Amaral	Ferreira	Miramontes
Suarez	García	Demarco
Piriz	O	Ferrés
Martinez	Moro	
Montuori	Cisternas	Baum
Vásquez	Sánchez	Alvarez
Roldán	Jara	Littvak

**U. Católica (blancos):**

Radiche	Holdaway	Tejera
Amaral	Ferreira	Miramontes
Suarez	García	Demarco
Piriz	O	Ferrés
Martinez	Moro	
Montuori	Cisternas	Baum
Vásquez	Sánchez	Alvarez
Roldán	Jara	Littvak

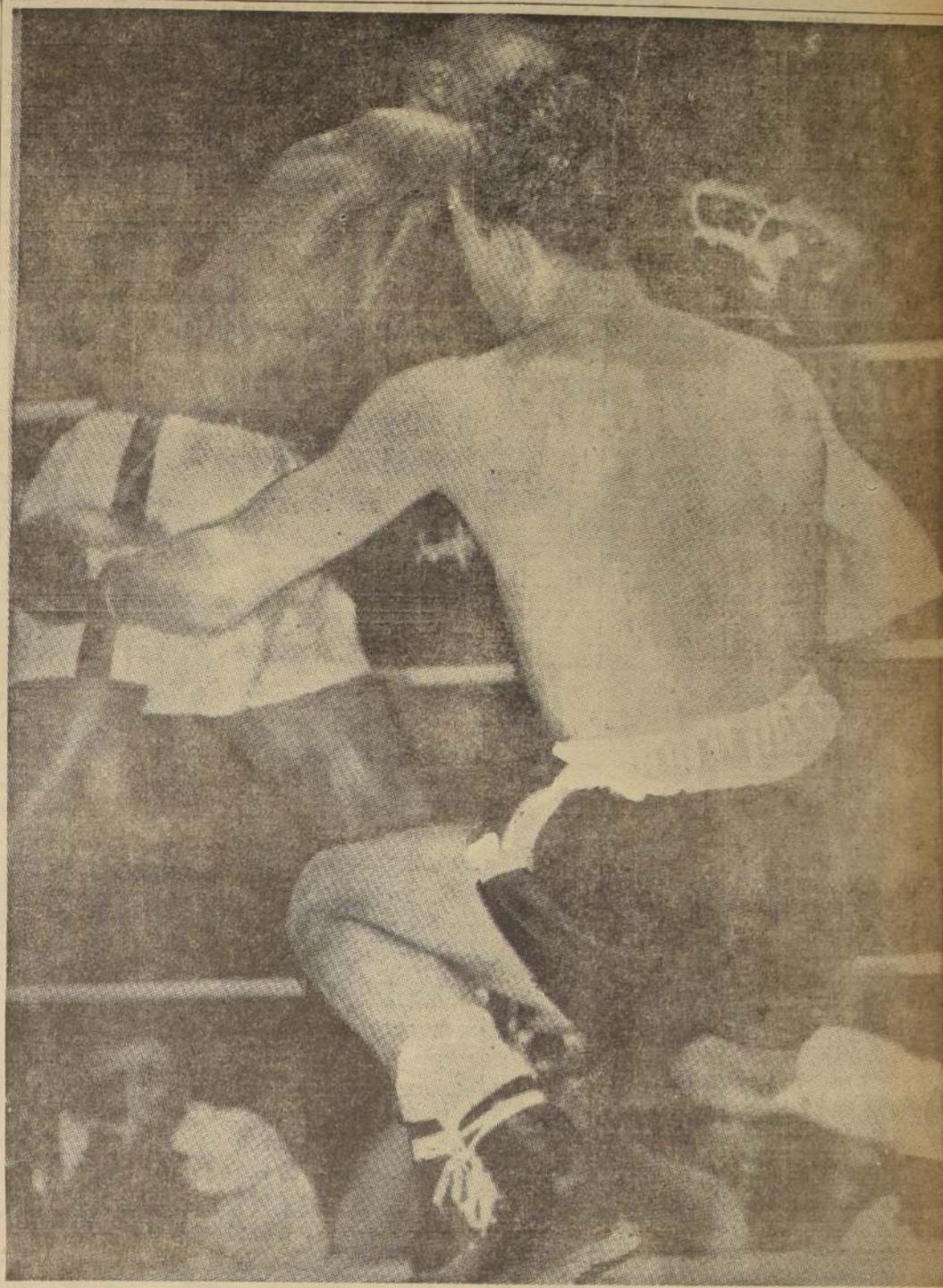
Las entradas para el partido de hoy noche se encuentran en la venta en las sedes de Universidad Católica y Asociación Central de Fútbol, hasta las 19 horas. Después de esa hora se venderán en las boleterías del Estadio Nacional, y los precios fijados son los siguientes: tribunas numeradas bajas, \$ 350; altas, \$ 250; laterales, \$ 150; galerías, \$ 80.

**Defensor (violetas):**

Radiche	Holdaway	Tejera
Amaral	Ferreira	Miramontes
Suarez	García	Demarco
Piriz	O	Ferrés
Martinez	Moro	
Montuori	Cisternas	Baum
Vásquez	Sánchez	Alvarez
Roldán	Jara	Littvak

**U. Católica (blancos):**

Radiche	Holdaway	Tejera
Amaral	Ferreira	Miramontes
Suarez	García	Demarco
Piriz	O	Ferrés
Martinez	Moro	
Montuori	Cisternas	Baum
Vásquez	Sánchez	Alvarez
Roldán	Jara	Littvak



**FUE UNA GRAN PELEA.** — Intenso trabajo hubo de desplegar el negro Jimmy Carter para derrotar a Paddy de Marco a quien venció por nocaut al 15º round en el encuentro que por la corona de los livianos sostuvieron en el ring del Cow Palace de San Francisco. Fue una gran pelea. De Marco cayó por cuatro segundos en la novena vuelta y recibió un martillito constante del actual campeón. De Marco acabó de perder por nocaut al quinto round, en París, la noche del 31 de enero, con el francés Séraphin Ferrer, campeón liviano de Francia. El grabado muestra la caída de cuatro segundos que sufrió De Marco en la novena vuelta de aquel encuentro por el título con Jimmy Carter.

## EQUIPO DEL "MARTIN GÜEMES" JUEGA HOY EN CANCHA SEDYLAN

Martin Güemes, el equipo amateur argentino que hace dos semanas se halla en nuestro país, enfrentará esta tarde al Deportivo "Barrio Chino", campeón del Matadero, en cancha del Estadio Sedylan, ubicado en Vicuña Mackenna 3160. El programa elaborado para esta tarde, es el siguiente:

15 horas: De Marco vs. Gavilán, el vencedor del vicio, contra el campeón del viernes, por el título de peso medio.

16:30 horas: San Pedro de Bogotá con Sindicato del Estadio Nacional, y 17:30 horas: Atlético San Juan con Selección Papelería, y 18:30 horas: match de fondo internacional, Martin Güemes vs. Barrio Chino.

El clavo mendocino se presentará el viernes frente al Club "Osvaldo Puccio" en un partido nocturno en el Estadio Municipal de La Cisterna. El sábado contra el "Hermanos Roledo", y el domingo, contra el Deportivo Cultural Antofagasta, en el Estadio Ferrovial. El deportista don Palmo Alonso obsequió un juego de medias a los jugadores del elenco mendocino, que tan buena actuación han tenido en nuestras canchas.

Gavilán, casi al terminar su entrenamiento para la pelea del viernes contra Ernie Durando, que se efectuará en el Madison Square Garden, declaró: "Si pierdo, no sé qué pasa, pero que yo sea el vencedor, no me importa".

Después de hacer cuatro asaltos con sus "sparrows", el norteamericano Rocky Tomasek y el fuerte pegador cubano Isaías Lozano, el ex campeón declaró: "Me satisface la recuperación de mi mano derecha y de sus condiciones físicas actuales".

"Yo sé que Durando pega duro —dijo—, pero la cuestión es poder resistirlo. Yo espero ganar la pelea, y por eso no quiero comprometerme para no tener que sufrir el castigo de perder la pelea del viernes".

En segundo lugar, el comité de campeonatos internacionales declaró nulos, en su reunión de Londres, todos los contratos en que se estipulara la obligación de celebrar una pelea de desquite si los contratos hubiesen sido firmados antes de un combate que se pusiera en juego el título.

En segundo lugar, el comité de campeonatos internacionales declaró nulos, en su reunión de Londres, todos los contratos en que se estipulara la obligación de celebrar una pelea de desquite si los contratos hubiesen sido firmados antes de un combate que se pusiera en juego el título.

En tercer lugar, el comité de campeonatos internacionales declaró nulos, en su reunión de Londres, todos los contratos en que se estipulara la obligación de celebrar una pelea de desquite si los contratos hubiesen sido firmados antes de un combate que se pusiera

**TARIFA**

1 publicación, c/palabras \$ 2.40  
2 a 9 publicaciones sucesivas, la palabra ... 2.20  
10 a 99 publicaciones sucesivas, la palabra ... 1.80  
90 publicaciones sucesivas ... 1.50  
**AVISOS ESPACIADOS Y GUÍA PROFESIONAL RE-ARGO 100 POR CIENTO**  
NOTA.—Devolveremos el valor de los avisos que se suspenden por haber cumplido su objetivo.  
Cuadros especiales y avisos económicos ilustrados, tarifas convencionales. Publicaciones ordenadas sólo para día domingo, \$ 3 la palabra.

**2) AGRICULTURA.**

**SEMLILLERIA** El Progreso, San Pablo 1038, casilla 3200, ofrecer coltivador temprana y repollos varía claves; semillas en general ... (2) 3-2 C.

**3) AIRE ACONDICIONADO.**

**SOCLIMA S. Carrasco SAC**, calefacción central, aire acondicionado agua caliente. Exclusiva ... (3) H.O. C.

**4) ALHAJAS Y JOYAS.**

**COMPRAMOS** Joyas, portafolios, por encima Huérfanos 785, local 200, teléfono 3134. (6) H.O. C.

**COMPRO oro, plata, joyas** y demás. Almendras 846. (6) H.O. C.

**RELOJES**, joyas, oro, boletos, empeño, compra. San Antonio 106. (6) H.O. C.

**INNOVIOS** Para argollas Fabrica Estin, Nueva York 66. (6) H.O. C.

**INNOVIOS** Argollas oro, 14 y 18 kilates; macizas, grabadas, desde \$ 1.900—. San Diego 780. Relojería Sportman. (6) H.O. C.

**10) ARMAS.**

**PISTOLAS** calibre 22, \$ 2.800 y tipo especial, \$ 3.300. Pistolas, 5 uros a fogeo, \$ 2.800. Reembolso a provincia. Créditos en Santiago. Armería Francesa, Santa Rosa 37. (18) 3-2 C.

**COMPRO ARMAS y PAJAS** Armería Italiana, Almendras 64. (10) H.O. C.

**ARREGLO** cañas y arretes de pesca, computadoras garrafas. San Diego 39. (10) H.O. C.

**BALINES, rifles** aire mil 5 lbs. San Marcos 639. Fono 67231. (10) H.O. C.

**13) ARTICULOS p. HOGAR.**

**FABRICA** de lámparas Raucher, Portugal 1085, teléfono 35509, Sugo. (13) 3-2 C.

**IMPLAXEN**, ventas por mayor y menor. Cueros, hules y filas. Distribuidora Nacional de Cueros Coquimbo 1067 (entre San Diego y Arturo Prat). (13) 4-2 C.

**MUEBLES de cama** Bascur. Armarios completo, livres y empilables. Piezas sencillas. Páginas Américas 350 (por Hacienda) y El Salto, altura 2400. (13) 4-2 C.

**ANAFE** Primus, fábrica de quemadores Irabé; anafas, quemadores silenciosos de lámparas, sopletes e industriales. Venta mayor-menor. San Pablo 1031, teléfono 80346. (13) 10-2 C.

**15) ARTICULOS p. SEÑORAS.**

**FAJAS DE MEDIDA** Medeladoras sujetas. Recibo composturas. San Diego 1537, casa 6. (18) 3-2 C.

**TRANSFORMACIONES** finas en cartas de cocodrilo, hechuras, composituras y teñidos. Se hacen fundas para maletas. Dírigase a Coquimbo 1179 (entre San Diego y Galvez). Seriedad y rapidez. (15) 2-1 C.

**20) AUTOS y CAM. COMPRAN**

**AUTOMOVILES**, camiones, camionetas, compraventas, consignaciones. Constitución sin compromiso. Alameda 1541. (20) H.O. C.

**SAN BERNARDO****7) ANIMALES, GANADO**

**ALIMENTOS** "Champion". Ponedoras casera, extra, pondedoras completo. Scratch, alimento pollo. Ave, perro, vaca, cerdo. Harinilla y afección, pollas de mes, Leghor, Rohde, mayor y menor a domicilio. A. Prat 107, San Bernardo. Fono Urrejola 402. Paradero 18, Lo Ovalle. (SB. 7) 2-3 C.

**VEINTE MIL pesos** vende caballo corralero, ensillado. Barros Arana 917. (SB. 7) 4-2 C.

**23) AUTOS y REPUETOS**

**VULCANIZACION** "El Progreso". Vulcaniza toda clase de neumáticos. Trabajo garantizado. Compra y vende. San José 36. (SB. 23) 28-2 C.

**34) COMESTIBLES, ABALROTES**

**PESCADERIA** "Lota", gran surtidor en pescado fresco diariamente. Pérez esquina Covadonga. (SB. 34) 22-2 C.

**FRUTERIA** y verdurera "La Señorita", gran surtidor en frutas frescas, diariamente. Covadonga 567. (SB. 34) 6-4 C.

**PETIT Restaurante,** almuerzo \$ 50. Covadonga 520. Fono 97. (SB. 34) 4-2 C.

**25) COMPRAVENTAS**

**OACION**, vendo caja de fondos y una romana de mil kilos. Eyzaguirre 686. (SB. 5-2 C.

**37) CONSTRUCCION.**

**BARRACA** maderas, todo completo en madera, elaborada en bruto, precio de productor. Pérez 820. (SB. 49) 12-2 C.

**49) HOTELES, HOSTERIAS**

**PENSION** La Nave, desnayuno, almuerzo y comida, viandas reparto domicilio. Atendida por su dueña. Comidas abundantes. Eyzaguirre 681. (SB. 49) 12-2 C.

**52) INDUSTRIA CASERA**

**TOBA** clase de teléfonos finos a máquina en lata Magnolia. Barros Arana 384. (SB. 52) H.O. C.

**69) MODAS, CONFECIONES**

**MODAS** lata, cortes y confección, recibe toda clase de ropa, transformaciones surtidor invisibles y viradas. Victoria 401, esquina, O'Higgins. (SB. 69) H.O. C.

**21) AUTOS y CAM. VENDEN**

**AUTOMOVIL**, camioneta o camión, compra-vende en Esperanza 8. Inocencio Abascal 21. (21) H.O. C.

**AUTOMOVILES**, camiones, camionetas, compra-vende. Precios convenientes. Facilitades. Gávea 102. (21) H.O. C.

**AVISOS ESPACIADOS Y GUIA PROFESIONAL RE-ARGO 100 POR CIENTO**

NOTA.—Devolvemos el valor de los avisos que se suspenden por haber cumplido su objetivo.

Cuadros especiales y avisos económicos ilustrados, tarifas convencionales. Publicaciones ordenadas sólo para día domingo, \$ 3 la palabra.

dimingo, \$ 3 la palabra.



**GIRONDE.** Muchos de los que la vieron llegar están en su reseña presentación no quedaron conformes con esta colocación. El jinete de la espléndida hija de Dicahito realizó grandes esfuerzos, no para ganar, sino para no figurar. Debido a ello, levará sólo 52.5 kilos en el clásico "Aconcagua" y los apostadores deberán tenerla muy presente.

#### GRAN PLAGA DE RATONES TIENE ALARMADOS A LOS PREPARADORES DEL CLUB

Los preparadores, Luis A. García, Jorge Inda, Manolo Raul Allen, Alejandro Castro y Eduardo Inda, de los corrales 39 al 44, del Club Hipico, en ese país temen impuestos que alcanzaban a un 19 por ciento sobre las apuestas, cifra que ya era estimada excesiva. La aprobación del nuevo impuesto significó un 29 por ciento total, lo que provocó el mayor colapso que se conoció al respecto, después de lo acontecido en Francia, a este país, había llegado el impuesto a una tasa parecida y provocó de inmediato el aumento, la baja de la apuesta y el total desinterés de todos los sectores que laboran en torno al turf. Fue menester rebajar al 13 por ciento para lograr la recuperación de público y apuestas.

En Italia sucedió lo mismo: el impuesto del 29 por ciento produjo desastrosos resultados. El público dejó de concursar a los hipódromos, las apuestas bajaron en un 60 por ciento y lo que es más grave, todo el movimiento se desvió hacia los cartilleros clandestinos que se convirtieron en un inmenso y poderoso sindicato que desafió las leyes y la policía. En estas circunstancias, propietarios y profesionales acordaron paralizar sus actividades y a partir del primero de enero no hubo carreras en ningún hipódromo italiano. Es decir, los fines perseguidos no se lograron y los beneficiarios de los anteriores impuestos perdieron muchos millones de liras.

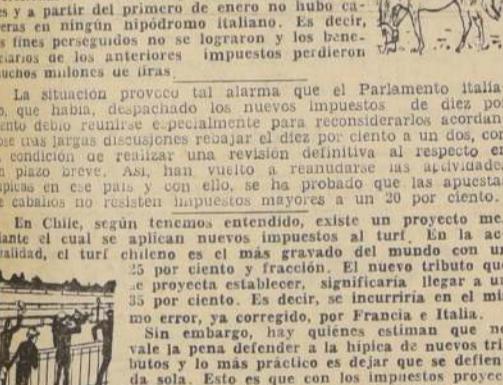
La situación provocó tal alarma que el Parlamento italiano que había, despachado los nuevos impuestos de diez por ciento debió reunirse especialmente para reconsiderarlos acordando que se reajustaran a un 10 por ciento, con la condición de realizar una revisión definitiva al respecto en un plazo breve. Así, han vuelto a reanudarse las actividades hipicas en ese país y con ello, se ha probado que las apuestas caídas no resisten impuestos mayores a un 20 por ciento.

En Chile, según tenemos entendido, existe un proyecto mediante el cual se aplican nuevos impuestos al turf. Én la actualidad, el turf chileno es el más gravado del mundo con un 25 por ciento y fracción. El nuevo tributo que se proyecta establecer, significaría llegar a un 35 por ciento. Es decir, se incuraría en el mismo error, ya corregido, por Francia e Italia.

Sin embargo, hay quienes estiman que no vale la pena defender a la hipica de nuevos tributos y lo más práctico es dejar que se defienda sola. Esto es que con los impuestos proyectados, se llega a la misma conclusión que en otros países y que, producido el desastre, se le gale de nuevo de acuerdo con la auténtica realidad.

El procedimiento tiene sus dificultades. En primer lugar, sería dar a los actuales beneficiarios en muchos millones, provocar la ruina de quienes trabajan en el turf, que son muchos miles de personas y darle golpe mortal a la hipica chilena que ya ha sido bastante vapuleada por sus problemas internos. Es más justo seguir la línea indicada por el presidente del Club Hipico, donde Pedro García de la Huerta, quien dijo no hace mucho: "no hay peor batalla que la que no se da".

Por lo menos, hay a favor los experimentos europeos que seguramente serán considerados por los legisladores en el momento de estudiar el asunto.



## Compro 2 neumáticos

700x17 ó 750x17

NUEVOS

FONO 82222 — Sr. CANALES

## Venteel CASINO del CERRO Sn CRISTOBAL

### TARDES BAILABLES

Al compás de las Merry Gipsy con la lady crooner Mary Martin, Juan Carrera, "Tipico Albán", Conjunto VOCES DE CHILE, Los Humoristas de la Cañadón, A. Quintanilla y C. Palmito.

El Casino San Cristóbal les espera durante todo el año con sencillas atenciones y les ofrece su famoso Cubilete San Cristóbal a \$ 180.—

Ordenes para banquete al fono 371139.

Espíndido camino automóviles — Funciona cada 15 minutos.

EL LUGAR MAS CERCA DEL CIELO

## MONTAS Y COMPETIDORES PARA CARRERAS DEL DOMINGO EN AMBOS HIPODROMOS

### HIPODROMO CHILE

**PRIMERA CARRERA.** — 1.400 metros. A las 17.45 horas.  
7 Morano, 50; H. Basay.  
9 Corona Real, 54.5; A. Diaz.  
15 El Prado, 54.5; O. Gaete.  
11 Parralito, 54; J. Aravena.  
2 Encrucijada, 53.5; C. Farmer.  
13 Llaima, 52.5; H. Hervia.  
6 Balaiano, 50; C. Garcia.  
1 Afamisa, 49; L. Paredes.  
14 Gloriaillo, 49; J. Valencia.  
3 Coupages, 45.5; C. Ojeda.  
2 Capitan, 45; G. Rebolledo.  
4 Sarmiento, 45; O. Bustam.  
10 Sambuca, 46; E. Marquez.  
12 Msj. Padador, 45; M. Araneda.  
3 Pulgata, 45; H. Basay.

**SEGUNDA CARRERA.** — 1.450 metros. A las 18.30 horas.  
6 El Barrio, 50; F. Alvarez.  
8 Law Out, 54; P. Alquinta.  
9 Lucimetro, 54; A. Orellana.  
11 Orfebre, 54; M. Anjari.  
13 Tres Pinos, 54; C. Paredes.  
7 Tres Pinos, 54; C. Paredes.  
12 Tres Pinos, 54; C. Paredes.  
14 Tres Pinos, 54; C. Paredes.  
15 Tres Pinos, 54; C. Paredes.

**TERCERA CARRERA.** — 1.200 metros. A las 19.05 horas.  
3 Adoracion, 54; H. Diaz.  
15 Asturias, 50; M. Anjari.  
14 Tres Pinos, 54; C. Paredes.  
8 Betina, 54; C. Farmer.  
7 Escaramuza, 54; H. Galaz.  
17 Cierre, 54; A. Diaz.  
1 Descotada, 54; C. Giraldes.  
18 Pista Peña, 54; H. Sandoval.  
13 Pista Peña, 54; L. G. Contreras.  
12 Gunja Dita, 54; A. Urrutia.  
11 La Circa, 54; J. Aravena.  
5 Lira, 54; G. Retamal.  
10 Maravilla, 54; C. Ojeda.  
13 Tres Pinos, 54; C. Paredes.  
2 Nube, 54; G. Saverdra.  
18 Requinas, 54; H. Hervia.  
9 Trestina, 54; J. Valencia.  
13 Villa Valeria, 54; C. Peso.  
**CUARTA CARRERA.** — 1.400 metros. A las 19.40 horas.  
5 Hardine, 54; R. Contreras.  
3 Genetico, 54; C. Ojeda.  
12 Tres Pinos, 54; C. Paredes.  
14 Tres Pinos, 54; C. Paredes.  
7 Interes, 53; H. Hervia.  
15 Moy Gentil, 52; J. Gonzalez.  
11 Vasil, 52; E. Soto.  
12 Sunday, 51; E. Marquez.  
5 Kebril, 50.5; A. Urrutia.  
4 Tropical, 50.5; P. Alquinta.  
1 Alentado, 45; F. Gatica.  
**QUINTA CARRERA.** — 1.400 metros. A las 20.15 horas.  
6 Tres Pinos, 54; C. Paredes.  
15 Gamin, 53.5; E. Soto.  
10 Serenito, 53; E. Saverdra.  
5 Remember, 53; J. Pombert.  
12 Antines, 52; P. Flores.  
13 Tres Pinos, 52; M. Contreras.  
4 Martingalo, 52; C. Olivares.  
5 Fultero, 51; P. Alquinta.  
9 El Llanero, 50; H. Galaz.  
3 Montirostra, 50; P. Gante.  
14 Escalante, 49.5; A. Diaz.  
11 Ronda, 49; P. Ulloa.  
14 Oviedo, 49; A. Urrutia.  
1 Alcantao, 45.5; O. Munoz.

**SEXTA CARRERA.** — 1.200 metros. A las 20.50 horas.  
6 Alcantao, 50; J. Olivares.  
8 Alcantao, 50; O. Olivares.  
7 Remo, 54; G. Saverdra.  
4 Gironde, 52.5; M. Anjari.

### CORTAS del TURF

#### ARTURO MUÑOZ, JR.

Llegó ayer, procedente de Caracas, Arturo Muñoz Candia, que desde hace bastante tiempo está ejerciendo su profesión en Venezuela. Viene por asuntos de negocios que hasta la última reunión, o sea en el mes de enero y mediados de febrero, había ganado 14 carreras en el Hipódromo Nacional. Hace poco se anotó un record, pues en las del sábado y domingo obtuvo siete triunfos con sus pupilos, y dos segundos.

**ANDRES MOLINA.** — En la mañana de ayer partió con rumbo al Brasil este gran profesional que estuvo algunos días en Viña acompañado de su esposa e hijo.

**LUIS VARGAS.** — Contratado por Molina, viaja con él, el jinete Luis Vargas.

**SOUEPI.** — Adquirido en Inglaterra por don Constancio Silva para sus Haras "Las Ortigas", llegó ayer a Santiago al corral de Juan Cavieres el párroco Souepi, que fue traído en avión desde Valparaíso y en barco desde su país de origen.

A la simple vista, este representante de gran prestigio se nota un poco desaliñado, sin embargo, lo que más destaca es que se ha hecho a lo largo de la trayecta que hizo, que duró 50 días. Se le descansará medio mes en el corral mencionado, antes de ser llevado al campo.

Junto con Souepi desembarcó un lote de 31 yeguas de cría, cuyo costo, según se nos ha informado, fue de 31 millones de pesos y que serán subastadas próximamente en la Sociedad de Criadores por su importador, el señor Gilberto Orillac.

**PANDILLER.** — Seis magníficos representantes de la generación de tres años que han sido traídos a Santiago. Están en observación por la Clínica del Club, pues, a raíz de disputar "El Derby", se pensó en que podía sufrir de alguna lesión.

**CARRY OUT.** — Cuando no había casi nadie en la cancha, aprontó el lunes en el Hipódromo Chile, Carry Out. Lo hizo en forma magnifica y se cree que será imperdible en su próxima presentación. Con Ciro Giraldes pasó a los primeros en el gran premio de 1' 20" 15.

**KURICHAO.** — Este buen tres años y el de dos Nizas, hijo de Nars-ed-Din, dejaron el corral de Augusto Breque pasando al de Raúl Allen.

**ALTAIR.** — Que estaba al cuidado de Alejandro Valdés, en el Club, se envió al Chile, al corral de Luis A. Orellana.

**HELL.** — Después de la carrera que disputó hace poco en el Club Hipico, falló de sus remos deanteriores. Se le aplicaron causticos en la rodilla izquierda y en las plantas.

**GALANTE.** — Recibió este hijo de Filibuster, puntas de fogueo en los nudos de las manos.

**VASTAZO.** — El pupilo de Yáñez, que pintó para crack en un comienzo y después se apartó completamente, está en tratamiento y deberá permanecer alejado de las pistas por meses.

**EL BAEQUEIRO.** — Perdió su calidad de reproductor.

**NONES.** — Se le aplicaron puntas de fogueo en la grupa.

**EL BAEQUEIRO.** — Recibió puntas y rayas en el nudo de la mano izquierda.

**EL MARABU.** — Se fracturó el sesamoide en su última actuación. Está expuesto y seguirá así por un largo tiempo.

**LOS TILOS.** — Fue llevado al corral de Antonio Valenzuela, donde continuará su entrenamiento.

### OCTAVA CARRERA

— A las 18.30 horas.  
1 Ardilla, 55.5; G. Retamal.  
7 Civique, 55.5; M. Anjari.  
9 Gilmer, 55; O. Muñoz.  
12 Nadadoras, 50; C. Ojeda.  
11 Arcaneo, 49.5; C. Godoy.  
9 Duquesa, 49; Jn. González.  
2 Formantor, 49; M. Valenzuela.  
8 Pintor, 49.5; U. Gatica.

**DECIMA CARRERA.** — 1.400 metros. A las 19.30 horas.  
13 Ardilla, 55.5; G. Retamal.  
7 Civique, 55.5; M. Anjari.  
9 Gilmer, 55; O. Muñoz.  
12 Nadadoras, 50; C. Ojeda.  
11 Arcaneo, 49.5; C. Godoy.  
9 Duquesa, 49; Jn. González.  
2 Formantor, 49; M. Valenzuela.  
8 Pintor, 49.5; U. Gatica.

**CLUB HIPICO**

**PRIMERA CARRERA** a las 15.50 horas. — 1.800 metros.  
12 Carihuia, 52; G. Ruiz.  
11 Carus, 52; A. Salazar.  
9 En Passant, 52; N. N.  
12 Lentejuelas, 52; L. G. Farmer.  
4 Mallorcana, 52; J. Olivares.  
6 Marisabel, 52; M. Guerrero.  
10 My Pet, 52; F. Pizarro.  
1 Pastoral, 52; J. Escobar.  
2 Penuelas, 52; M. Salazar.  
3 Sunda, 52; M. Valenzuela.  
2 Sunda, 52; M. Espinoza.  
3 This Is Law, 52; O. Muñoz.  
8 Tia Eulalia, 52; F. Alvarez.  
**SEGUNDA CARRERA**, a las 16.25 horas. — 1.800 metros. (Jinetes Aprendices).  
5 Meyer, 55; P. Ulloa.  
8 Génovas, 55; O. Muñoz.  
2 Nubes, 54; C. Paredes.  
13 Alston, 53; R. Silva.  
9 Capero, 52; H. Vargas.  
7 Lee, 52; S. Godoy.  
12 Cruz Verde, 51; C. Pecero.  
11 Bells Morita, 52; F. Alvarez.  
2 Vela, 46; M. Carrasco.  
8 Sella, 46; M. Valenzuela.  
10 Trifolia, 45; H. Espinoza.  
**TERCERA CARRERA**, a las 16.50 horas. — 1.800 metros.  
3 Brizuela, 52; J. Sánchez.  
14 Buena Mea, 52; F. Alvarez.  
2 Cobleina, 52; P. Ulloa.  
12 Gringuita, 52; F. Alquinta.  
13 Gringuita, 52; L. A. Paredes.  
4 Maria Piedad, 52; M. Contreras.  
1 Miseria, 52; O. Muñoz.  
8 Muji Purity, 52; J. Escobar.  
13 Noches Bajas, 52; F. Godoy.  
9 Original, 52; J. Garcia.  
7 Salina, 52; E. Salas.  
3 Soleta, 52; N. N.  
11 Sirena, 52; J. Salazar.  
**CUARTA CARRERA**, a las 17.35 horas. — 1.700 metros.  
2 Maria Stuardo, 52; P. Flores.  
10 Don Gino, 54; J. Garcia.  
1 Amanecer, 50; P. Alvarez.  
3 Eucatregua, 51; F. Alvarez.  
4 Ipal, 50; H. Hervia.

**SEPTIMA CARRERA**, a las 17.25 horas. — 1.800 metros.  
9 Falerno, 56; J. Sánchez.  
12 Longo, 55; J. Sánchez.  
3 Camerano, 55; E. Bravo.  
11 Beldiño, 52; S. Alvarez.  
8 Berry, 51; J. Escobar.  
8 Egloa, 51; F. Alquinta.  
2 Malibú, 51; R. Silva.  
9 Tarquino, 50; S. Godoy.  
10 Marne, 49; H. Basay.  
7 Irak, 48; O. Muñoz.  
3 Servas, 45; U. Gatica.  
4 Cler. Ferrand, 47; L. A. Paredes.  
1 Guadalupe, 47; F. Alvarez.

**OCTAVA CARRERA**, a las 18.05 horas. — 1.200 metros.  
4 Emburria, 56; A. Parada.  
12 Longo, 55; J. Sánchez.  
3 Camerano, 55; E. Bravo.  
11 Beldiño, 52; S. Alvarez.  
8 Berry, 51; J. Escobar.  
8 Egloa, 51; F. Alquinta.  
2 Malibú, 51; R. Silva.  
9 Tarquino, 50; S. Godoy.  
10 Marne, 49; H. Basay.  
7 Irak, 48; O. Muñoz.  
3 Servas, 45; U. Gatica.  
4 Cler. Ferrand, 47; L. A. Paredes.  
1 Guadalupe, 47; F. Alvarez.

**NOVENA CARRERA**, a las 18.50 horas. — 1.200 metros.  
1 Pascual, 56; J. Orellana.  
11 Escuadra, 56; S. Quereda.  
10 Nieve Blanca, 54; G. Farmer.  
8 Quetzalito, 51; E. Salas.  
7 Franciso, 50; L. A. Paredes.  
5 Laitón, 50; F. Alquinta.  
4 Escalante, 49; M. Valenzuela.  
10 Oscuro, 52; A. Salazar.  
3 Chacalito, 50; H. Hervia.  
4 Florer, 52; A. Salazar.  
12 Cow Boy, 50; C. Giraldes.  
3 La Perla, 49; F. Alvarez.  
3 Capataz, 45; H. Basay.  
1 Night Bird, 45; O. Muñoz.

**DECIMA CARRERA**, a las 19.35 horas. — 1.200 metros.  
8 Waldoro, 56; J. Orellana.  
11 La Chica, 54; J. Olivares.  
7 Laitón, 54; D. Reyes.  
4 Ialetón, 53; J. E. Bravo.  
3 Precio, 53; P. Flores.  
10 Oscuro, 52; M. Valenzuela.  
4 Chacalito, 50; H. Hervia.  
4 Florer, 52; A. Salazar.  
12 Cow Boy, 50; C. Giraldes.  
3 La Perla, 49; F. Alvarez.  
3 Capataz, 45; H. Basay.  
1 Night Bird, 45;

## 102) TURISMO. VERANEO

HOTEL Español, Algarrobo. Gran terraza orilla del mar. Reserva pieza anticipada. (GP) 2-2 P.

CARTAGENA, Playa Chica, residencial Petreia, playa tercera, \$ 400 diarios. Desayuno, almuerzo, cena. Reserva su habitación. (GP) 2-2 P.



**CREDITOS CALZADO**  
Surtidura para señoras, caballeros y niños. Abrigos, batas para señoras.  
**RELOJES**  
Ternos, camisas, entregamos con pequeño pie y \$ 100 semanales  
**CASA GONZALEZ CHAVEZ**  
Franklin 1081

**CORTINAS**

METALICAS DE MALLA Y PLEGABLES

O F R E C E  
INDUSTRIA METALURGICA ORLANDO ROCCO A.  
Chapas de seguridad para cortinas  
CERRAJERIA EN GENERAL  
SOLDADURAS ELECTRICAS Y AL OXIGENO  
Arreglo rápido de cortinas a domicilio  
Despachos a provincias

FRANKLIN 531 — FONO 52633

**PAGO DEL IMPUESTO  
A LAS  
COMPROVENTAS**

El impuesto a las compraventas que se cancelaba en el antiguo local del Banco del Estado, Morandé N.º 147, este mes, y en adelante se percibirá en la Sección Ingresos de la Tesorería Provincial de Santiago, ubicada en el primer piso del edificio del Ministerio de Hacienda, con el horario oficial de lunes a viernes, de 8.30 a 12 horas, y los sábados, de 8.30 a 11.30 horas.

En las demás sucursales del Banco del Estado, con excepción de Alameda, cuyo pequeño número no lo justifica, se percibirá en los locales de costumbre.

**EL TESORERO PROVINCIAL DE  
SANTIAGO****GUIA PROFESIONAL****ABOGADOS**

LAURA MULLER  
RAQUEL QUEZADA  
Moneda 1137, oficina 21, fono 89917. (GP) 28-2 C.

OFICINA TECNICA EN LEYES SOCIALES  
Jacobo Kogan B.  
Abogado

Juzgados civiles y del trabajo. Moneda 1137, oficina 407, fono 84467. Horas de trabajo 11-1 y 5-8 P. M. (GP) 28-2 C.

DENTISTAS  
CLINICA DENTAL Dr. FAIVOVICH  
Dentaduras artificiales. Inm. dientes, cirugía. San Antonio 427. 7 o piso, oficina 711, fono 39723. (GP) H.O.C.

Dr. MUÑOZ MUJICA  
Cirujano dentista. Protesis puentes. Ahumada 312 Of. 717. Teléfono 67815. H.O.C.

JOAQUIN PRIETO SEVERIN  
Cirujano-Dentista  
Horas: 9-12 y 17-20. Serrano 619. Teléfono 62992. (GP) H.O.C.

CLINICA DENTAL "CENTRAL".  
Pida su consulta a toda hora. Fono 85702. Trabajos urgentes. prótesis inmediata. Compañía 1068. Oficina 1103. (GP) H.O.C.

MATRONAS  
AZUCENA NAVEAS  
Embarazos, partos. Aracena 1070-B. (GP) 8-4 P.

**MATRONAS**

SEÑORA PHERINY  
Atiende enfermas provincia. Lord Cochrane 95. (GP) 28-2 C.

DELFINA TOBAR  
Embarazos, casos urgentes. Vina del Mar 827. (GP) H.O.C.

SEÑORA REYES  
Casos urgentes, partos. Consultas gratuitas. Chacabuco 445. Teléfono 96407. (GP) 15-2 P.

TERESA SANTANDER  
Salvador Santander 2141, frente a Brasil. Fono 48-83 P. (GP) 8-3 P.

CLINICA "Santa Carmenita"  
Carmen 115. Teléfono 35750. Partos sin dolor. Atención esmerada. Precios convenientes. (GP) 17-55 C.

SEÑORA MORAL  
Regreso de Estados Unidos. Casos urgentes. Últimos adelantos. Bellavista 295. G. P. 10-2 P.

MATERNEZ ZAVALA  
Arturo Prat 1722. Fono 52470. Partos individuales. Desde \$ 4.000. (GP) 5-35 P.

BLANCA FISHER  
Brasil 7. 87463. 4-12-10-12. (GP) H.O.C.

DOCTOR GUTIERREZ  
Vías urinarias — Venéreas  
Presidente Ríos 33, oficina 22  
Alameda entre San Francisco y Santa Rosa 4-6. Fono 397981. (GP) H.O.C.

DR. HERNAN DEL PINO  
Entomologo de cíferos. Rayos X. Asistencias 1269. 4-6 piso. Fono 82222. De 2 a 4 de la tarde. Domicilio. Fono 41133. H.O.C.

DR. DIAZ CARRASCO  
Ama y enfermedades alergicas (rompedor de verano, etc.) urticaria, jaquecas. A. Prat 72-3 P.M. fono 67585. (GP) H.O.C.

DR. GASTON RAMIREZ  
Mac Iver 22. Fono 84605. (GP) H.O.C.

GONDOS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

SEÑORAS  
diseños, articulaciones, tractus, etc. Defectos cardíacos. Philips 18 32251. H.O.C.

## GUIA DEL ESPECTADOR

ABREVIATURAS.— E.: Relativo; M.: Matiné; V.: Verapuán; N.: Noche.

## TEATROS

ALAMEDA— Cia. Nacional de Cómicas de Espana. Sout. M. V. Mi. Mis hijas me condenan.

ANTONIO VARAS— Teatro Experimental de la Universidad de Chile. Vermouth 19 horas: "Doña Rosita, la solterona".

CAUPOCAN— N.: Campeonato de Cachas catch can International. Cachas viviana.

COURSE— V. y N.: Compañía de Revistas Picasas.

DIEZ DE JULIO— V. y N.: Compañía de Revistas Burlesque.

L'ATELIER— V. y N.: Compañía Grivita OXMAN: "Amor a primera vista".

OPERA— A las 19, 21.30 y 23.15 horas: Compañía de Revistas "Bim Bam Bum".

TEATRO SATCH— Compañía Nacional de Operetas— 18.45 horas: "La Princesa de las Czardas".

— 19 horas: Beneficio a Blanca y Mario Fontana con "La Princesa de las Czardas". Variedades.

PETIT REX— Compañía de Comedias— Vermouth 19 horas: "El amigo de la casa".

## CINES

ALHAMBRA— R.: Quererte es mi perdón y Forajidos de la pradera. Agregados.

ALMAGRO— R.: Sangre rebelde, Borrasca en el puerto y Agregados.

AMERICA— R.: Hay un niño en su futuro, Ticonderoga y El hombre fiero.

ALCAZAR— V. y N.: Con destino desconocido.

AUDITORIUM— R.: Pagliacci.

ANDRES— R.: El castillo del oso, Perseguido y Ronda de sangre.

APOLO— R.: El asesino vive en el 21. Dallas y La cobarda.

ASTOR— M., V. y N.: Demetria, el gladiador.

ESTRENA MATTIA— R.: Tarsan y su compañera, El castillo del oso y El hombre fiero.

BANDERAS— M., V. y N.: La noche suprema.

BALMACEDA— R.: Borrasca en el puerto, Sangre rebeldé y Agregados.

BAQUEDANO— Cont.: Inferno en el desierto y Piratas del Caribe (p. panorámica).

BLANCO ENCALADA— R.: El hombre fiero, La mujer del muerto y El casillero del oso.

BRASIL— R.: La mujer de Satán y Ticonderoga.

BOLIVAR— (Hoy, descanso) del personal.

CAPITAL— R.: Vuelta a la vida, Las cinco advertencias de Satán y El amor abrió los ojos.

CARRERA— Cont.: Ay pena, peña y Ahora soy rico (p. pantomima).

CENTRAL— M., V. y N.: Espadas cruzadas.

CERVANTES— Cont.: La llamada del destino.

CINELANDIA— Cont.: Mi amiga el ladrón.

CITY— R.: El mundo en peligro.

COLON— R.: La mujer de Satán, Ticonderoga, Manda la fortuna y Hoy.

CONTINENTAL— M., V. y N.: La historia de Joe Louis.

CLUB DE SEÑORAS— R.: El caño Winslow y Al compás de la vida.

CHILE— R.: Tarsan y su compañera, Una chica de fuego y Ojos del crimen.

DANTE— R.: Cocaína, La llamada y Not.

DELICIAS— R.: Peor que la muerte, Vuelta a la vida y La muerte de fuego.

DIEUCHO— R.: El cofre del pirata y Roma a las 11.

EGASA— V. y N.: El mundo se condensa y Dos mujeres.

EL GOLF— V. y N.: Espadas cruzadas (pant. panorámica).

EL SALTO— R.: Lágrimas robadas, La ciudad sumergida y La espada invencible.

ESMERALDA— R.: Mujer prohibida, Clave Dos y El expreso de la muerte.

FLORIDA— R.: Mosaico de variaciones de Walt Disney.

GRAN AVENIDA— Cont.: Ay pena, pena penal y Ahora soy rico (p. Agregados).

HOLLYWOOD— R.: La aventura continua mañana, El enamorado y Espada invencible.

IDEAL CINEMA— (Descanso del personal).

IMPERIAL— R.: El príncipe de Bagdad, Todos eran valientes y Lucha de campeones.

IRIS— R.: La puerta misteriosa y Daga verde.

JAZZ— R.: La noche de la vida.

JOY— R.: La noche de la vida.

LAURA— R.: La noche de la vida.

LIBERTAD— R.: La noche de la vida.

LIMA— R.: La noche de la vida.

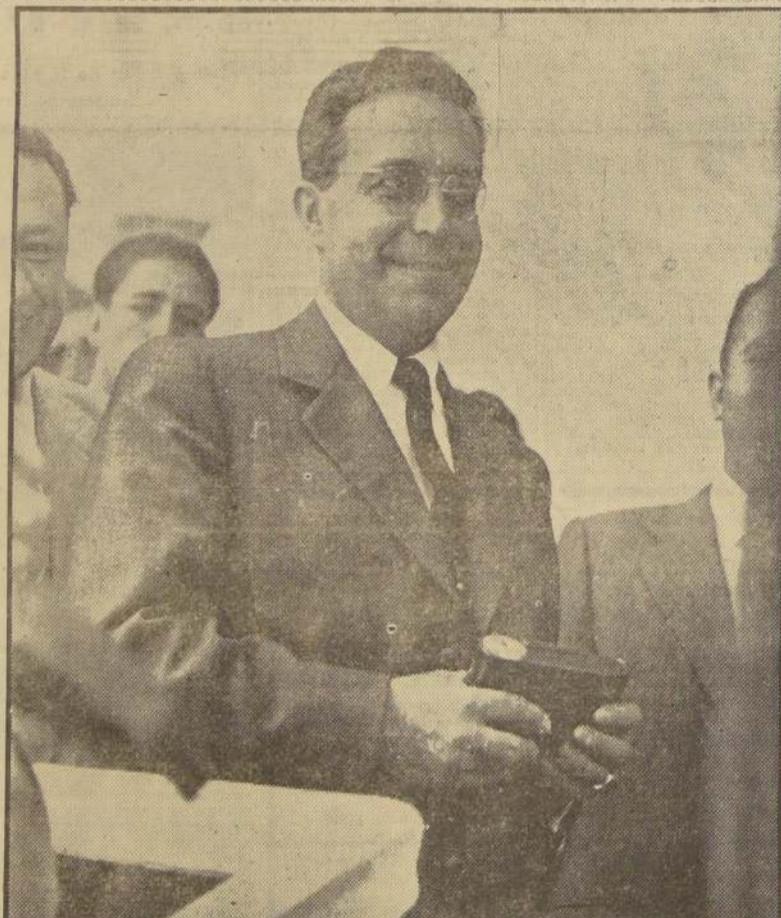
## FILM DEL ENCUENTRO DE ARICA



Los Presidentes Victor Paz Estenssoro y Carlos Ibáñez del Campo se confunden en un estrecho abrazo, después de que los Cancilleres de Chile y Bolivia estamparon sus firmas en el trascendental Convenio de Complementación Económica.

\*\*\*  
Entusiasta fotógrafo es el Presidente Paz

El Excmo. señor Victor Paz Estenssoro, es un consumado fotógrafo. Cuando los 30 reporteros gráficos de todo el continente que viajaron hasta Arica a filmar la histórica entrevista, quisieron retratarlo, el Jefe del Estado boliviano sacó una Leica y con ella tomó diversas fotos de conjuntos típicos y público en general. Más adelante, conversando con los reporteros gráficos les dijo: "Yo quiero mucho a los fotógrafos, pero, en esta oportunidad, ellos van a tener que perdonarme que me convierta en serio rival. Mi hobby preferido es sacar fotografías artísticas. Dicen que no lo hago mal. Más adelante, cuando las veáis, veremos si ellos o yo hemos tomado mejores fotografías". En el grabado aparece el ilustre Mandatario con una máquina en la mano.



\*\*\*  
ENFOCANDO CON LA "LEICA"

El Presidente Paz Estenssoro es un enamorado de las "leicas", y cada vez que tiene oportunidad asiste a algún acto trascendental, capta las escenas más interesantes, como lo muestra esta fotografía. A todos ha llamado la atención, el espíritu juvenil e inquieto del Presidente boliviano.



\*\*\*  
EL PRESIDENTE IBÁÑEZ INAUGURA LA PLANTA ELECTRICA DE ARICA

El sábado 29 de enero, víspera de su histórico encuentro con Paz Estenssoro, el Presidente Ibáñez inauguró los servicios de la moderna Planta Eléctrica de Arica. Las líneas de esta Planta se extenderán hasta el Valle de Azapa y permitirán la mecanización del regadío de esa feraz región.



\*\*\*  
En el edificio de la Gobernación, donde se hospeda, el Presidente de Bolivia, Excmo. señor Victor Paz Estenssoro, fue objeto de numerosas y singulares visitas, por parte de diversos conjuntos artísticos que le dieron varios "esquinazos". En la fotografía, aparece el ilustre huésped rodeado de un grupo de huasos que cantaron y bailaron al son de las típicas guitarras chilenas. Uno de los huasos, muestra el banderín que conmemora el abrazo de Arica, y que tiene los colores de las banderas chilena y boliviana.



En el Regimiento "Rancagua", el Alcalde de Arica, Sr. Homero Martínez, ofreció una recepción en honor de los dos Jefes de Estado. En la foto aparecen los dos Mandatarios en animada conversación.

\*\*\*  
Paz Estenssoro charla con Director de la DIB

El Presidente de Bolivia, Excmo. Sr. Victor Paz Estenssoro, aparece acompañado del Embajador de Bolivia en Chile, don Fernando Iturralde, y del Director de Informaciones del Estado, don Raúl Ferrada Fuentes. Esta escena fue captada ayer durante la conferencia de prensa que dio el Mandatario boliviano ante los reporteros y enviados especiales al histórico encuentro de Arica.

\*\*\*